

# "DIABLO" CAMPEON!

## EN ESCANDALOSA FINAL SE CONSA GRO CON 8 HOMBRES



### EL GOL DEL CAMPEONATO Y UNA VUELTA ENDIABLADA.

La hazaña imposible. Golazo y vuelta olímpica. Doble pared entre Bochini-Bertoni, una más del "Bocha" con Biondi y el 2 a 2 que por diferencia de goles como visitante hizo a Independiente campeón Nacional. Los "rojos" marcaron dos en Córdoba contra uno de Talleres en Avellaneda. Con ocho jugadores y todo en contra, los séxtuples campeones de América ya están otra vez en la Libertadores. Llegan hoy al mediodía al Aeroparque. (Telefotos exclusivas de enviados especiales de CRONICA).

**Crónica**  
FIRME JUNTO AL PUEBLO

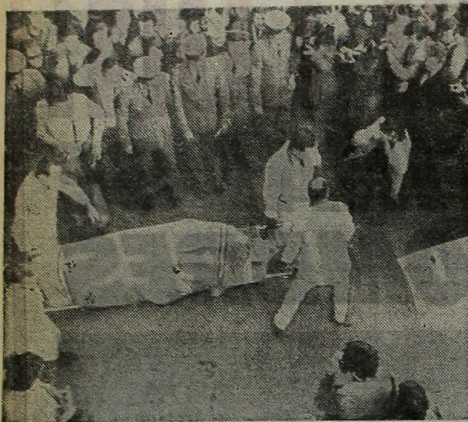


Año XV - Bs. As., Jueves 26 de Enero de 1978 - Nº 4.570 - \$ 100  
RECARGO VIA AEREA \$ 25

# LAUDO: CATEGORICO RECHAZO

# BARCELONA: VIOLA SAURET FUE VOLADO JUNTO CON SU ESPOSA

## Terroristas Asesinan a ex Alcalde



El último alcalde franquista de Barcelona es sacado muerto de su domicilio. Se ignoran las causas del asesinato. (UPI)

BARCELONA, España, 25 (AP, EFE y DPA). — Un grupo de terroristas dio muerte hoy al ex alcalde de Barcelona Joaquín Viola Sauret y a su esposa. Los asesinos adhirieron al pecho del ex asesor real una bomba que al estallar le destruyó la cabeza.

Los asesinatos, perpetrados por tres hombres y una mujer, conmocionaron a toda España y darán lugar probablemente a que la oposición reitere que el gobierno no controla ya el orden en el país. El rey Juan Carlos pidió ser informado personalmente de todos los acontecimientos y el primer ministro Adolfo Suárez ordenó la búsqueda en todo el país de los asesinos.

### ◆ BRAZO INTERNACIONAL

Un grupo poco conocido, que se hace llamar el Brazo Internacional del Partido Comunista Español, se declaró en Francia responsable de la muerte de Joaquín Viola Sauret, de 64 años, y su esposa. Ambos fueron asesinados en su apartamento en Barcelona.

Pero el jefe de policía José María Calleja dijo que todo indica que los asesinatos del ex alcalde y su esposa no tenían motivos políticos.

Agregó que la bomba adherida al pecho de Viola Sauret era probablemente defectuosa y estalló cuando sus atacantes se encontraban todavía en su apartamento. Su hijo dijo haber visto a uno de ellos que hula de la habitación de sus padres con sangre en el rostro. La señora Viola Sauret sobrevivió unos minutos.

### ◆ COPARON LA VIVIENDA

Los cuatro atacantes lograron entrar fácilmente al apartamento, ya que tocaron el timbre y dominaron a la sirvienta que les abrió la puerta. Otros familiares fueron conducidos a otra zona del apartamento mientras la bomba era adherida.

Los asesinos dejaron instrucciones escritas y una demanda de dinero, que tendría que ser pagado antes de que se dijese al ex alcalde cómo quitarse la bomba, dijo la policía. Añadieron que las manos de éste quedaron intactas tras la explosión, lo cual indica que no trató de quitarse el artefacto.

### ◆ CONDENAN EL ATENTADO

Los cadáveres de Viola y su mujer fueron sacados del inmueble hacia las diez de hoy y llevados a un centro asis-

tencial. Excepto la central anarcosindicalista "Confederación Nacional de Trabajadores", prácticamente todas las fuerzas políticas del país condenaron el atentado. El Partido Socialista Obrero Español emitió un comunicado acusando a los autores del crimen de pretender "desestabilizar" la naciente democracia española. El partido mayoritario "Unión de Centro Democrático" exigió que las leyes penales sean aplicadas con todo rigor.

Viola Sauret, el último alcalde de Barcelona que había sido nombrado directamente por el entonces jefe del Estado español, Francisco Franco, murió el 20 de noviembre de 1975, rigió los destinos de la capital catalana desde septiembre de aquel año hasta finales de 1976, tropezando con protestas y hostilidad en la población barcelonesa, que veía en el alcalde a un representante del "centralismo" madrileño.

Viola, lo mismo que el jefe del gobierno español, Adolfo Suárez, es oriundo del pueblo de Cebros, en la provincia de Avila, próxima a Madrid; había sido relevado en la alcaldía de la capital catalana por el liberal José María Solas Humbert.

## CANADA: LAS INSPECCIONES NO DETECTAN RADIATIVIDAD

OTTAWA, Canadá, 25 (AP). — Aviones militares y especialistas atómicos norteamericanos y canadienses no han detectado contaminación radiactiva, tras realizar una inspección inicial de la zona al noroeste del país donde un satélite soviético propulsado por energía nuclear se precipitó ayer a tierra desde el espacio. El satélite se desintegró en llamas al chocar con la atmósfera terrestre. El ministro de Defensa Barney Danson dijo hoy que aviones norteamericanos especialmente equipados efectuaron otra investigación de alto nivel de la zona escasamente poblada, unos 50 kilómetros al este del gran lago del Esclavo, sin resultados.

### ◆ FUTURA CONTAMINACION

BOCHUM, Alemania Occidental, 25 (AP). — El científico alemán Heinz Kaminski expresó hoy la opinión de que la precipitación radiactiva de un satélite soviético desintegrado podría contaminar vastas regiones del planeta en los próximos meses.

Consultado al respecto el director del departamento de Defensa Civil del ministerio

del Interior, Peter Menke-Gluckert, dijo a la prensa: "no se de donde sacó unos datos tan exactos el profesor Kaminski porque no se cuenta aún con el informe de las investigaciones norteamericanas-canadienses".

El profesor Kaminski, director del instituto Bochum de investigaciones espaciales, aseguró que el pequeño reactor nuclear que cargaba el satélite debe haber provocado una nube de "productos de la fisión nuclear de unos 300 a 400 kilómetros de largo", cuando se desintegró ayer.

El instituto de Kaminski tiene una de las mayores antenas de observación de la observación de satélites. Kaminski dijo que a partir de los datos disponibles del satélite y su curso, la presunta nube estaría bajando hacia la tierra desde una altitud actual de entre 50 y 70 kilómetros.

"Todas las zonas de la tierra entre el Ecuador y unos 53 grados de latitud norte podrían ser afectadas por una precipitación de sustancias radiactivas muy dispersas, que comenzaría en pocas semanas", pronosticó.

## NICARAGUA: "SOMOZA DEBE DIMITIR"; CLAMOR POPULAR

MANAGUA, 25 (EFE). — La renuncia del presidente Anastasio Somoza fue solicitada hoy por el Partido Conservador, y de Liberación de Nicaragua, único grupo de oposición reconocido oficialmente por el régimen.

### ◆ TOTAL INCAPACIDAD

En un comunicado oficial firmado por el presidente de esa agrupación minoritaria, René Sandino Argüello, se argumenta que el gobierno actual "no está en capacidad de ofrecer justicia, ni orden, ni confianza".

"El Partido Conservador declara que solo la renuncia del presidente de la república puede otorgar una última esperanza de paz y concordia", agrega la comunicación.

La petición conservadora coincide con una huelga general de gran magnitud que se desarrolla desde el lunes, en demanda de rápida y total justicia en el caso del asesinato del líder opositor y periodista Pedro Joaquín Chamorro.

"Se impone la reunión inmediata del po-

der legislativo, para conocer de esa renuncia y designar a quien deba sustituirlo, para que en política de gobierno nacional un nuevo equipo de hombres se encargue del Poder Ejecutivo", dicen los conservadores.

Expresan además que este equipo de hombres debe de gozar del respaldo y apoyo de la guardia nacional de Nicaragua, a fin de restaurar la confianza "y preparar en unidad con los otros poderes del estado el nuevo esquema político y socio-económico que demanda la sociedad de nuestro tiempo".

### ◆ GABINETE: REUNION URGENTE

Entre tanto, el presidente Anastasio Somoza, convocó para hoy una reunión urgente de la alta directiva de su partido, el liberal, a la vista de la crisis que afecta al país.

La reunión se efectuará en la hacienda "Montellmar", en las afueras de la capital, esperando para hoy mismo algún comunicado oficial sobre las nuevas medidas del gobierno.

## Sorpresiva Declaración Comunista

ROMA, 25 (EFE). — Como un "bombazo" cayeron sobre Italia las declaraciones a favor del libre despidio de trabajadores, difundidas por el líder sindical comunista Luciano Lama.

Lama, secretario general de la Confederación "CGIL" (social-comunista) hizo la observación de que antes de un despidio los sindicatos deberán comprobar si una empresa tiene exceso de personal. Admitió que "fue un error" aferrarse durante estos últimos años a la idea de que los salarios son una "variable independiente" desconectada del resto del proceso económico.

Si queremos ser consecuentes con el objetivo de hacer disminuir la desocupación —dijo— es claro que las mejoras para los trabajadores con puesto fijo deben quedar en un segundo plano.

Luciano Lama propugnó mayor movilidad de la mano de obra, de tal forma que exista la posibilidad de despidio, pero también la certeza de que no faltará trabajo donde volver a colocarse en similares condiciones.

Estas declaraciones de un izquierdista causaron estupor por no ser ellos muy amantes de dar a conocer su política.

## LLEGO A URUGUAY ERNESTO GEISEL

MONTEVIDEO, 25 (AFP). — El presidente de Brasil, general Ernesto Geisel, llegó a Montevideo para una visita oficial de 48 horas a Uruguay. El Boeing 737 de la fuerza aérea brasileña aterrizó en el Aeropuerto Internacional de Carrasco a las 10:57 locales.

Aguardaban en la base de la fuerza aérea uruguaya el presidente Aparicio Méndez, los comandantes en jefe del ejército, teniente general Julio César Vadora, de la marina vicealmirante Hugo Márquez y de la aviación brigadier general Raúl Bendahan, el cuerpo de generales, ministros y cuerpo diplomático.

Tras la salva de 21 cañonazos los dos presidentes dejaron de lado el protocolo para estrecharse en un prolongado abrazo.

Luego, el presidente Aparicio Méndez dio la bienvenida a su colega del norte, recordando el afecto fraternal de siempre por parte de Uruguay hacia el Brasil.

## "NO VA MAS"

LA PAZ, 25 (ANSA).

Un virulento mensaje por el que un militar retirado sugiere que el general Hugo Banzer entregue el gobierno a una junta militar que presida las elecciones vino a complicar aún más el panorama político boliviano, sacudido ya por un movimiento sindical que ha destruido todas las restricciones implantadas por el régimen.

El coronel Miguel Ayroa Montaña, ex ministro de Industria, publicó hoy en los diarios un mensaje en el que sugiere el retiro de Banzer y el establecimiento de una junta militar, porque el actual presidente ya no es una garantía para que se realice un proceso electoral limpio.

## CONTACTO ENTRE EGIPTO E ISRAEL

JERUSALEN, 25 (AP). — Israel redactó el texto de una declaración de principios que sirva de guía para un acuerdo de paz en el Medio Oriente, y aguarda una respuesta egipcia hacia fines de semana, a través de las embajadas norteamericanas en El Cairo y en Tel Aviv.

El secretario adjunto de Estado norteamericano, Alfred Atherton ha venido trabajando en la redacción de la declaración. Pasó el lunes y ayer trabajando en el borrador con Dayán e importantes asesores legales del gobierno, indicio de que sólo falta por terminar su redacción. Funcionarios dijeron haber recibido órdenes estrictas de no discutir los detalles de la declaración propuesta.

Se estima que los israelíes han llegado a una fórmula de transacción en la cuestión palestina y aceptado el concepto del presidente Jimmy Carter de que "los palestinos participen en la determinación de su propio futuro".

## Exigen Elevado Rescate por el Barón Empain

PARIS, 25 (AFP). — El pago de un rescate de tres millones de dólares por la liberación del barón Edmund Jean Empain, multimillonario industrial francobelga secuestrado en París el lunes pasado, fue exigido hoy por un corresponsal anónimo.

La exigencia, hecha telefónicamente a la AFP, deberá ser satisfecha el 27 de enero próximo como último plazo, y para ello el desconocido estableció un meticuloso procedimiento destinado a impedir "equivocos".

"Tenemos al barón Empain en nuestro poder. Está bien. Nuestras exigencias no son políticas. Pedimos un rescate de 15 millones de francos (tres millones de dólares), dijimos. Las pruebas de que tenemos en nuestro poder al barón Empain las daremos el mismo día de su intercambio", añadió.

Luego de señalar que el plazo expiraba la noche del 27 de enero, el hombre dijo que en caso de aceptación de sus condiciones, insertaran un aviso en el diario "Le Figaro".

La aceptación deberá ser hecha pública en un informativo que transmita aquí la primera cadena de televisión a las 20 hora local.

## HORRIBLE ACTO DE SALVAJISMO EN VIETNAM

HONG KONG, 25 (AFP). — Siete maestras y más de 300 niños de una escuela vietnamita fueron asesinados por tropas camboyanas, denunció radio Hanoi, Indio que la matanza tuvo lugar en una escuela situada cerca de la frontera. Radio Hanoi indicó que las maestras fueron primero violadas en el patio de la escuela en presencia de los niños. Los soldados decapitaron después a las maestras y lanzaron las



cabeceras al aire antes de matar a los niños.

Solo algunos pudieron escapar a la matanza.

### ◆ EXTRATERRESTRES

MADRID, 25 (EFE). — Un hombre de treinta y cuatro años permaneció tres horas en una extraña nave, comunicándose largo y tendido con los seres que allí había, escribe hoy el vespertino madrileño "Pueblo". Miguel Herrero Sierra

cuenta que en la madrugada del 18 de diciembre último conducía una furgoneta por una carretera de la provincia de Guadalajara cuando, de pronto, el coche se quedó sin luces, apagándose incluso la radio.

Al no apreciar ninguna falla Herrero acercó el coche a la cuneta para esperar a que se hiciera de día y fue entonces cuando un hombre vestido como de buzo le gritó desde unos cincuenta metros: "Caga, el de la furgoneta".

Herrero siguió a aquel hombre cuando éste le invitó para que le acompañase a un extraño aparato en forma de sombrero, del que salió por debajo un cilindro hacia el suelo.

En una sala de aproximadamente catorce metros de diámetro, cuyas paredes eran como de cristal o plástico, Herrero estuvo alrededor de tres horas, comunicándose telepáticamente con los seres.

Durante ese tiempo el hombre asegura que no notó nada extraño, si acaso, al encontrarse fuera del aparato, "un pinchazo en el brazo", como si le hubieran sacado sangre, aunque admite que si lo hicieron él no se enteró.

Las autoridades que tomaron intervención en el caso manifestaron que el autor del hecho es un hombre por demás normal y que nada hace prever que está mintiendo.

## PROVINCIA: SE PAGA ANTES A JUBILADOS

LA PLATA, 25 (De nuestro corresponsal). — El Instituto de Previsión Social ratificó hoy el adelanto de las fechas de pago de los haberes de jubilaciones y pensiones a sus beneficiarios, según se informó oficialmente.

Conforme se había anunciado hace unos días, las efectivizaciones se cumplirán a partir del 1º de febrero, atendiendo a una inquietud planteada por la clase pasiva.

Originalmente, los pagos habían sido dispuestos a partir del 6 de febrero, pero ante la presentación hecha, éstos se cumplirán los días 1º, 2º, 3º, 6 y 7 del mes entrante.

El primer día de pago percibirán sus haberes los beneficiarios del Magisterio; el segundo, los de Seguridad y Municipales;

# SIGUEN SALIENDO LOS AUMENTOS A PRIVADOS

En el Boletín Oficial de la víspera fueron publicados los salarios correspondientes a 128 convenios de distintos sectores de la actividad laboral privada, entre los que se cuentan algunos pertenecientes a importantes organizaciones sindicales como la Asociación Obrera Textil, Unión Obrera de la Construcción de la República Argentina (UOCRA), Confederación General de Empleados de Comercio de la República Argentina, Sindicato de Mecánicos y Afines del Transporte Automotor (SMATA) y Federación Gremial de la Industria de la Carne y sus Derivados.

### ♦ PLANILLAS

También aparecen en esta edición del Boletín Oficial —la tercera que reproduce las planillas en una labor que se inició el día lunes y culminará hoy— los salarios básicos de convenio de los siguientes gremios: Panaderos, Músicos, Alimentación, Variedades, Tabaco, Farmacia, Hipódromos y Carreras, Jaboneros y Unión Ferroviaria, además de los

correspondientes a la Asociación de Periodistas de Buenos Aires (APBA).

En el caso de los trabajadores de la Carne, las remuneraciones horarias vigentes desde el 1º de enero van de pesos 193,09 a 316,67 pesos, mientras que los salarios mensuales para los administrativos oscilan entre 42.324 pesos y 55.917 pesos.

Para los trabajadores de Farmacia, los nuevos básicos asignan al cadete de 17 años 31.961 pesos mensuales, y 49.930 pesos al farmacéutico, mientras que el empleado administrativo cobrará 40.600 pesos.

### ♦ MAS BASICOS

También aparece en el Boletín Oficial los salarios correspondientes al convenio 073 del SMATA, que establece para los obreros remuneraciones horarias que oscilan entre 274,41 y 271,94 pesos, y para los administrativos salarios mensuales de entre 42.005 y 52.126 pesos.

En el convenio 082 de la Unión Ferroviaria figuran salarios básicos de convenio que van desde 31.621 a 62.599 pe-

sos, y en el correspondiente al Sindicato Único Trabajadores Espectáculo Público se establecen para los administrativos sueldos mensuales que van desde 33.462 a 47.918 pesos.

Entre los convenios publicados hoy figura el correspondiente a Ika Renault (SMATA), que para los mensualizados fija salarios básicos de entre 41.895 pesos y 55.282 pesos.

### ♦ OTROS CONVENIOS

En el caso de la Asociación del Personal Aeronáutico —gremio que a fines del año pasado protagonizó un conflicto salarial—, los sueldos para el personal de talleres y administrativos oscilan entre los 20.164 pesos y los 59.595 pesos.

El convenio correspondiente a la Asociación de Periodistas de Buenos Aires establece que el salario básico del cronista, a partir del 1º del corriente es de 50.113 pesos, y el del redactor de 68.007 pesos. En el caso del jefe de redacción el sueldo trepa hasta los 107.385 pesos.

## AUMENTAN A ESTATALES SANTIAGUEÑOS

SANTIAGO DEL ESTERO, 25 (De nuestro corresponsal). — El gobernador de esta provincia, general (RE) César Fermín Ochoa, acaba de ordenar que se aumente en un 30 por ciento todos los haberes de los empleados públicos de la provincia, siempre a cuenta de un reajuste de salarios, en el que se contemplará especialmente la actual situación de las categorías consideradas más bajas del escalafón.

La medida promovida por el general (RE) César Fermín Ochoa fue anunciada luego de una extensa reunión de gabinete, la que fue convocada por el propio mandatario al regresar de un breve período de vacaciones.

## Tucumán: Inquietud Obrera

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 25 (De nuestro corresponsal). — Creciente preocupación está creando en medios sindicales y patronales de esta ciudad el cierre de ingenios y el anunciado no prelistamiento de las fábricas La Florida, Santa Rosa y La Trinidad, en estado de liquidación por decisión judicial, cuya inactividad para la presente zafra presenta un duro revés en los niveles de ocupación.

Al respecto ya se conocieron las primeras respuestas de orden inmediato, con el fin de paliar el problema que se presentará y que, por otra parte, es el signo crónico de la economía tucumana, fundada en la monoindustria y en el monocultivo azucarero, que está en plena crisis a nivel mundial.

Tanto el gobierno como la intervención en la Federación Obrera Tucumana de la Industria Azucarera (FOITA) han alertado a los trabajadores temporarios de dicha actividad, o de cualquier otra que en estos momentos estén sin ocupación, a inscribirse en unos registros que se han abierto para optar por trasladarse al Chaco, con el fin de realizar las tareas de recolección del algodón en la zafra venidera.

Es indudable que la industria por excelencia de esta provincia está ahora resquebrajada en sus bases, después de largos años de bonanza, pero también de creciente obsolescencia de los sistemas productivos, an-

te un avance tecnológico mundial que ha abaratado los costos a niveles que no están, por el momento, al alcance de la totalidad de la producción tucumana.

Se ha sabido ayer que se han cerrado muchos mercados mundiales a la importación de azúcares. Por otra parte, los precios internacionales son una mínima expresión de lo que cuesta aquí fabricarlas y las exportaciones, que se tienen que realizar por ley, deben ser subsidiadas y arrojan grandes quebrantos que, en definitiva, tiene que pagar todo el país.

El cierre o la suspensión de tareas en muchas fábricas parece cosa ya decidida. Las circunstancias de una gran producción de azúcares el pasado ejercicio, una gran acumulación de stocks que ha obligado a cuantificar mensualmente el tonelaje de fabricación, e inclusive el mantenimiento de un precio "artificial" al público minorista, obligarán a disminuir la producción inexistente, mientras desde Buenos Aires, las autoridades del Palacio de Hacienda instaron a diversificar los cultivos y la industria tucumana, como una línea indicativa hacia el futuro próximo.

La cuestión prioritaria será, pues, a juicio de gremialistas obreros y empresarios, atender al mantenimiento de fuentes de trabajo, aunque sean supletorias, en tanto se va conformando la nueva estructura.

## TABACO: "EMERGENCIA"

SALTA, 25 (De nuestro corresponsal). — El presidente de la Cámara Regional de la Producción, Darío Arias, propuso que se declare en emergencia al sector tabacalero, en razón de la situación que afecta a los productores de la provincia, y reclamó que se tomen medidas in-

mediatas para dar solución a los problemas.

Arias denunció que la situación de esos productores se ha agravado por la limitación de los acopios y requirió que se exija a los compradores, acoplar a un ritmo aproximado al del año anterior, así como que den preferencia a los

productores que aun no entregaron tabaco o lo hicieron en escaso porcentaje.

Finalmente, Arias solicitó que se promueva una reunión en el orden oficial, de la que participarían todas las entidades de la producción de tabaco, para considerar la situación.

## EMPEORO LA SITUACION DE LA INDUSTRIA, SEGUN FIEL

La Fundación de Investigaciones Económicas Latinoamericanas (FIEL) señaló en su último informe mensual que durante diciembre pasado empeoró la situación de la industria y que "la incógnita a dilucidar en 1978 es en qué medida la lucha contra la inflación puede afectar negativamente el nivel de actividad económica".

El empeoramiento señalado por FIEL está reflejado, según la entidad, en la "significativa caída en la demanda, con el consiguiente proceso de acumulación de stocks de productos terminados".

Mientras que en el sector de bienes de consumo no durables la situación desfavorable (es decir bajos niveles de venta y stocks levemente superiores a lo normal) persistía, la coyuntura se habría agravado en diciembre para los sectores productores de bienes de uso intermedio y bienes de consumo durable, de acuerdo con el informe.

Pero en cuanto al futuro inmediato, además, la perspectiva de los dos últimos sectores "no son favorables", según FIEL.

Además, en lo que respecta al sector productor de bienes de capital, si bien las ventas habrían disminuido algo últimamente, la situación actual "así como las perspecti-

vas futuras, continúan siendo favorables".

En tal sentido, destaca que los resultados de la encuesta que llevó a cabo el INDEC (Instituto Nacional de Estadística y Censos) registró en materia de desempleo una tasa del 2,2 por ciento para el Gran Buenos Aires.

Ese registro, el más bajo de los últimos quince años, indica que la actual retracción en la demanda no ha influido sobre los niveles de empleo, se afirma en el trabajo de FIEL.

Al analizar las cuentas de la Tesorería General de la Nación, correspondientes también a diciembre, el informe sostiene que la situación "refleja una vez más la positiva tendencia lograda por la conducción económica en materia fiscal durante 1977".

"En efecto —señala—, el déficit fiscal alcanzó el año pasado los 587,788 millones de pesos, lo que significa en términos constantes una caída del 35,2 con respecto a los valores de 1976".

"Esta reducción fue consecuencia de un aumento en los ingresos de un 4,7 por ciento —agrega—, como de una caída en los gastos en un 8,8 por ciento, medidos en moneda constante".

## HOY - 21 y 23 HORAS - HOY

### El espectáculo teatral del **ASTROS** ahora en el **Estrellas**

con su super y espectacular revista

**JORGE PORCEL** ★ **DON PELE** ★ **JUAN CARLOS CALABRO**

**PATRICIA DAL** ★ **TRISTAN GUADALUPE** ★ **MARIO SANCHEZ**

**¡QUE AÑO FENOMENAL SE VIENE CON EL MUNDIAL!**

PROHIBIDA PARA MENORES DE 18 AÑOS

**CESAR BERTRAND**

**DELFOR MEDINA**

y el retorno triunfal de  
**BLANQUITA**

★ **AMARO** ★

**JORGE VIDELA**

**MIGUEL JORDAN**

**BURYVA REV**

**CARMEN BARBIERI** ★ **SUSANA QUINTEROS**  
**ISABEL COEL** ★ **GRACIELA BUTARO** ★ **ROSALINDA SALAS**

Refrigeración

TEATRO  
**Estrellas**

21 y 23 horas

RIOBAMBA Y SARMIENTO - 46-6759

LOCALIDADES EN VENTA CON 5 DIAS DE ANTICIPACION

Con Estacionamiento Libre

# ARGENTINA RECHAZO EL LAUDO

El Gobierno argentino anunció solemnemente esta noche que "ha resuelto considerar nulo el laudo arbitral de Su Majestad británica sobre la cuestión del Canal de Beagle, notificado a la República Argentina el 2 de mayo de 1977", y expuso los fundamentos de tan trascendental decisión.

El anuncio, que no por esperado resultó menos gravitante, fue hecho al país por el ministro de Relaciones Exteriores y Culto, viceministro Oscar Antonio Montes, en un mensaje de 25 minutos de duración difundido a partir de las 20 por la Red Nacional de Radio y Televisión.

Montes habló desde el Salón Dorado del Palacio San Martín ante la sola presencia de una treintena de periodistas, incluyendo representantes de la prensa extranjera, y sus palabras, vestidas con tono grave y mesurado proporcionaron un relato de las alternativas del proceso que desembocó en la declaración de nulidad y una síntesis de los "errores, omisiones y excesos" que a juicio del gobierno argentino quitan validez al laudo de la corona británica.

Debe señalarse que al cerrar su exposición, el viceministro Montes enfatizó que "a pesar de la gravedad de la decisión que se ha visto necesitado de adoptar para preservar intereses vitales y asegurar la preeminencia del derecho sustancial, el gobierno argentino persiste en su invariable actitud de hallar una solución pacífica al diferendo con Chile que preserve los justos títulos de cada estado y su armoniosa convivencia".

## Resolución Adoptada

Dijo el canciller: "El gobierno argentino desea hacer conocer a la opinión pública e internacional a través de los medios de comunicación, la decisión que ha tomado acerca del laudo arbitral sobre la cuestión del canal Beagle. El gobierno de la República ha adoptado su resolución después de estudiar la decisión del tribunal arbitral minuciosamente y con gran cuidado. Se ha tomado para ello el plazo de casi nueve meses y ha encomendado esa tarea a los organismos competentes del gobierno, habiendo también tenido en cuenta la opinión de calificados internacionalistas del país.

"No quiere la Argentina apropiarse de lo que le es ajeno, pero no está dispuesta a resignar títulos de los que se ha prescindiado sin fundamentos, ni a claudicar principios esenciales que tradicionalmente han regido la relación armoniosa con Chile.

"Persuadido el gobierno de la Nación que era necesario agotar todos los esfuerzos imaginables para preservar la paz y lograr la concordia, dispuso que su ministro de Relaciones Exteriores viajase a Santiago de Chile. Así lo hizo. Posteriormente el ministro de Relaciones Exteriores de Chile concurrió a Buenos Aires para continuar las negociaciones. Estas negociaciones no satisficieron las esperanzas en ellas depositadas. No obstante, el gobierno argentino ha perseguido como fin la paz en el entendimiento. Para lograrlo ha puesto en juego todos sus recursos diplomáticos y ha intentado todos los caminos del diálogo; ha permanecido en el más estricto marco de la práctica diplomática.

"En consecuencia, el Superior Gobierno de la Nación se hace un deber en anunciar formalmente que ha resuelto

## Trascendente Decisión Graves Errores: Nulo

considerar nulo el laudo arbitral de su Majestad Británica sobre la cuestión del canal Beagle, notificado a la República Argentina el día 2 de mayo de 1977.

"La declaración de nulidad de nuestro gobierno se funda en serios y ponderados argumentos jurídicos y políticos y halla su razón de ser en los graves, reiterados y variados errores, omisiones y excesos que contiene la sentencia arbitral y que lesionan gravemente los derechos e intereses argentinos.

"Estos errores, omisiones y excesos pueden ser agrupados de la siguiente manera:

### 1) Deformación de las Tesis

La decisión, en varias oportunidades, describe como tesis argentina algo que la República nunca sostuvo ante la corte arbitral, y luego ésta resuelve acerca de esa versión tergiversada. Esta metodología de deformar una reclamación y decidir, no sobre lo verdaderamente argumentado, sino sobre lo que la Corte dice que la República ha pedido, es aplicada incluso para el examen de una de las principales argumentaciones argentinas.

### 2) Cuestiones no Sometidas

La corte emite opinión sobre cuestiones litigiosas que no se hallan sometidas a arbitraje y que estaban fuera de su competencia. Así, durante el proceso arbitral quedó de manifiesto que existía una controversia entre la Argentina y Chile sobre las islas al sur del "Martillo", o sea al sur de la zona sometida a arbitraje (Terhalten, Sesambre, Evout, Barnevelt, etc.) y cuyo conocimiento escapaba a la competencia de la corte. Sin embargo, ésta se pronuncia sobre el status de las mencionadas islas en algunos pasajes de su decisión.

### 3) Contradicciones

Otro de los defectos en que incurrir el laudo consiste en sus contradicciones. Una de las más graves es el tratamiento que hace de la cuestión de las islas. Respecto de las islas situadas en el tramo del canal, que se extiende desde Bahía Lapataia hasta islote Snipe, considera la Corte que ellas están "en el canal", y como el Tratado de 1881 no las atribuyó a ninguno de los dos países, estima que deben ser divididas entre ambos. En consecuencia, y siguiendo su razonamiento, para la Corte las tres islas, Picton, Nueva y Lennox, son también islas "en el canal". Cabe preguntarse por qué entonces no las reparte según el principio aplicado al primer grupo de islas.

A causa de esta contradicción, la Corte divide el canal Beagle, tal como ella misma lo definió, en dos secciones, sujetas a regímenes jurídicos diferentes, sin aportar justificación alguna para ello.

### 4) Vicios de Interpretación

La interpretación judicial es una función determinada

y regulada por el derecho y no se trata de una labor libre a la entera discreción o a la fantasía del juez. No está permitido a éste pasar los límites establecidos, pues entonces su función no sería la de interpretar el derecho, sino la de revisarlo.

La decisión arbitral se basa fundamentalmente en el texto del tratado de 1881. Siendo así, la Corte debió guiarse en la interpretación, entre otras reglas, por aquellas conocidas con los nombres de "recurso al contexto" y del "efecto útil". La Corte desconoce estas normas, particularmente la segunda, lo que trae como consecuencia que el tratado, en vez de ser "interpretado", es sometido a una suerte de reforma y adaptación de su texto que contradice su letra y su espíritu.

### 5) Errores Geográficos e Históricos

La decisión contiene afirmaciones erróneas sobre hechos que afectan ya su motivación, ya la parte dispositiva o ambas a la vez.

Algunos de esos errores son de orden geográfico, e inclusive el trazado del límite marítimo efectuado por la Corte en la carta adjunta al laudo, adolece de imprecisiones y errores técnicos que le quitan confiabilidad.

Otros errores, además de geográficos, son también de orden histórico, sin perjuicio de configurar asimismo serios defectos lógico-jurídicos. En este sentido se destaca particularmente el tratamiento que da el laudo al principio de la división Atlántico-Pacífico en el Cabo de Hornos. Es éste, como se sabe, un dato geográfico reconocido internacionalmente, sobre el cual los dos países, Argentina y Chile, construyeron un sistema de convivencia armónica, basado en el reconocimiento de ese mismo punto geográfico de división oceánica como punto divisorio de las respectivas jurisdicciones: Argentina en el Atlántico-Chile en el Pacífico. Desconocer este principio, originado aun antes de la independencia de ambos países, es al mismo tiempo un grave error jurídico, pues el mismo fue asentado en el propio Tratado de 1881, el Protocolo de 1893 y el Acta complementaria de los Pactos de Mayo de 1902.

### 6) Falta de Equilibrio

El fallo no considera en un pie de igualdad las tesis y la prueba de una y otra parte.

Ignora antecedentes obrantes en la causa que constituyen elementos concretos y relevantes de la situación juzgada y deja de lado en particular en lo relativo a la conducta posterior, el contexto histórico concreto de la disputa, basándose en pautas o criterios generales derivados de una reconstrucción moderna de esa conducta.

Por las razones expuestas el superior gobierno de la Nación reafirma la soberanía de la República Argentina sobre los territorios insulares, áreas marítimas, plataforma continental y fondos marinos que le corresponden, sin duda alguna, por estar situados en el Océano Atlántico al este del meridiano del Cabo de Hornos, de acuerdo con el espíritu y la letra de los tratados de 1881, 1893 y 1902. Asimismo manifiesta su decisión de adoptar todas las medidas necesarias para la defensa de sus plenos derechos en la zona hasta el Cabo de Hornos".

# NO HAY RECONOCIMIENTO EN LA SERENA SERIA LA DE VALIDEZ DE TITULOS SEGUNDA REUNION CUMBRE

SANTIAGO, Chile, 25 (AP). — Argentina declaró hoy "insanablemente nulo" un laudo arbitral británico que fijó la soberanía de islas en el Canal Beagle y advirtió a Chile que no le reconocerá "la validez del título" para adjudicarse como propios territorios o zonas marítimas en la región.

Asimismo, ofreció a Chile negociar bilateralmente "el conjunto de las diferencias planteadas entre los dos países". El rechazo argentino al laudo británico está contenido en un documento titulado "Declaración de Nulidad" que se hizo llegar al gobierno chileno a través de su embajador en Buenos Aires. Una corte arbitral británica decidió el 2 de mayo de 1977 que las islas Lennox, Nueva y Picton pertenecen a Chile y fijó un nuevo límite sobre el Canal Beagle para los dos países.

Chile aceptó de inmediato el fallo y en una reunión a comienzos de este mes con el cuerpo diplomático, el canciller Patricio Carvajal les anunció los títulos chilenos sobre todas las islas, islotes y roqueríos al sur del Canal de Beagle.

Montes entregó hoy en Buenos Aires al embajador René Rojas el texto del rechazo al laudo y una carta en la que el gobierno argentino ofrece al de Chile negociaciones bilaterales para zanjar las diferencias litigiosas porque es "el camino más apto para hallar soluciones permanentes y definitivas".

"Tengo el agrado de dirigirme a Vuestra Excelencia para comunicarle, siguiendo expresas instrucciones de mi gobierno, que el gobierno de la República Argentina, después de estudiar minuciosamente el laudo arbitral de S. M. Británica sobre la controversia en el canal Beagle ha decidido declarar insanablemente nula —de acuerdo con el Derecho Internacional— la decisión del árbitro", dice la nota.

"Esta declaración de mi gobierno —agrega— se halla contenida en el documento que se agrega a la presente. La República Argentina no se considera, por lo tanto, obligada al cumplimiento de la decisión arbitral y desea, en consecuencia, informar a Vuestra Excelencia que no reconocerá la

validez de ningún título que invoque la república de Chile sobre la base del laudo arbitral para arrogarse derechos de soberanía sobre territorio o área marítima alguna".

Montes señala: "Entiendo asimismo mi gobierno que no resulta conveniente que nuestras dos repúblicas vean perjudicadas la calidad de sus relaciones como resultado de una decisión arbitral dictada en desacuerdo con el derecho internacional.

"Por ello deseo también expresar a vuestra excelencia que el Gobierno Argentino considera que el camino más apto para hallar soluciones permanentes y definitivas y el más acorde de nuestra historia, es el de negociar bilateralmente el conjunto de las diferencias jurisdiccionales planteadas entre los dos países, tal como ha quedado evidenciado en la reciente reunión de los excelentísimos señores presidentes de ambas naciones celebrada en la ciudad de Mendoza".

Los presidentes Augusto Pinochet y Jorge Rafael Videla se reunieron el jueves pasado en Mendoza por ocho horas y al término de la entrevista entregaron un comunicado en que anunciaron que se habían sentado las bases para un acuerdo.

En la nota adjunta sobre el rechazo el gobierno argentino detalla extensamente su decisión de declarar nulo el laudo porque éste "adolece de defectos graves y numerosos".

La nota enumera la existencia de seis defectos "que vician la decisión arbitral" y dice que el laudo ha sido dictado "en violación de las normas internacionales a que la Corte debía ajustar su cometido".

### ESTUDIAN EL RECHAZO

SANTIAGO, Chile, 25 (AFP). — La cancillería chilena estudia el reciente rechazo argentino al laudo británico sobre el canal Beagle, se informó hoy aquí.

Fuentes diplomáticas señalaron que el análisis del pleito comenzó luego que la Cancillería argentina entregó al embajador chileno en Buenos Aires, René Rojas, el documento que anula el fallo internacional. En el estudio trabajan juristas, asesores y funcionarios de la cancillería chilena.

La norteña ciudad chilena de La Serena surgió anoche como probable sede del segundo encuentro entre los presidentes de Chile y Argentina, generales Augusto Pinochet y Jorge Videla, que se concretaría dentro de los próximos días para continuar las conversaciones bilaterales en torno a los límites de los dos países en la zona austral, informaron fuentes castrenses.

El nombre de La Serena, ubicada a 400 kilómetros al norte de Santiago y a escasa distancia del puerto de Coquimbo, trascendió poco después que concluyera aquí la misión del general chileno, Agustín Toro Dávila, quien fue enviado por el jefe de Estado trasandino para explicar al general Videla las razones que tuvo su gobierno para postergar la reunión que en principio estaba prevista para hoy.

La Serena es una ciudad de poco más de 100.000 habitantes cuya economía es básicamente agropecuaria, complementada con la actividad pesquera del puerto de Coquimbo, nombre de la provincia donde nació la poetisa y premio Nobel de literatura, Gabriela Mistral y el ex presidente del vecino país, Gabriel González Videla.

La probable sede del encuentro tiene una ruta directa con la provincia de San Juan a través del denominado paso de "Agua Negra".

### ENVIADO PERSONAL

La presencia en Buenos Aires del emisario personal del presidente Pinochet se mantuvo dentro de la mayor reserva y no fue anunciada oficialmente por ninguno de los dos gobiernos, aunque fuentes responsables admitieron que el general Toro Dávila informó anteayer mismo al presidente Videla sobre las razones que tuvo su gobierno para postergar el segundo encuentro presidencial.

Toro Dávila, contrariamente a lo que se había informado, no retornó a la capital chilena en el vuelo regular de la empresa nacional del vecino país, que despegó desde el aeropuerto de Ezeiza poco antes de las 20.

En cambio sí lo hizo en la aeronave el

agregado naval de la nación trasandina, de apellido Solís, mientras que se supo que el embajador chileno, René Rojas Galdames viajará hoy a Santiago.

Entretanto, la Junta Militar celebró en la mañana una nueva reunión, esta vez para tomar "resoluciones estrechamente vinculadas" con las negociaciones entabladas con Chile en torno al diferendo en la zona austral, trascendió en medios oficiales.

Sobre la realización de este encuentro se formó un vocero oficial, el que no aclaró si, además del teniente general Videla, el almirante Emilio Eduardo Massera y el brigadier general Orlando Ramón Agosti, integrantes del organismo por su condición de comandantes en jefe del Ejército, la Armada y la Fuerza Aérea respectivamente estuvieron presentes otros jefes de las tres armas.

Solo explicó que la reunión, cuya duración se desconoce, se efectuó en el edificio Condor, sede del Comando en Jefe de la Fuerza Aérea, y que tuvo como fin "adoptar resoluciones estrechamente relacionadas con el tema tratado" en la reunión de martes de la que fue continuación.

Por otra parte, trascendió que en la noche del martes, luego que el general Toro Dávila se entrevistara en la Casa de Gobierno con el teniente general Videla, los integrantes de la Junta Militar volvieron a reunirse. Se dijo que en la oportunidad se consideró la propuesta traída por el enviado chileno sobre el aplazamiento de la reunión que debería tener lugar hoy.

El emisario chileno formó parte de la delegación de jefes militares que acompañó al general Pinochet a Mendoza y se deliberó simultáneamente con un grupo de milhar de funcionarios y altos jefes militares argentinos, en una dependencia cercana a la que utilizaron los mandatarios.

Su presencia en Buenos Aires se conectó también con la posibilidad de que los integrantes de esas delegaciones vuelvan a reunirse en esta capital, antes del próximo encuentro, para continuar el análisis de los documentos que serán puestos a consideración final de los presidentes.

## Cayó un Avión de la Aeronáutica. Muriendo sus Cinco Ocupantes

# CORRIENTES: TRAGEDIA AEREA

CORRIENTES, 25 (De nuestro corresponsal). — Un penoso accidente de aviación se registró en la mañana de hoy en esta provincia, con el lamentable saldo de cinco personas fallecidas.

Las primeras informaciones fueron imprecisas, determinándose posteriormente que el siniestro había tenido lugar a pocos kilómetros de la localidad de Nueve de Julio, en el Departamento San Roque a unos 160 kilómetros al sur de la ciudad de Corrientes.

La aeronave, un Aerocomander, de la dotación de la Región Aérea Noreste con asiento en el aeropuerto de la ciudad de Resistencia, provincia del Chaco, estaba afectada al control de la circulación aérea y aeródromos del Litoral Norte y realizaba en estas circunstancias un vuelo ordenado por la superintendencia. Había partido de Resistencia y llevaba rumbo hacia la ciudad de Paraná, Entre Ríos, aunque este derrotero no fue confirmado por fuentes responsables.

### ♦ CAYO EN UN ARROZAL

Recién en las primeras horas de la noche pudieron co-

nocerse los nombres de las víctimas. Se trata del piloto, primer teniente Jorge Alberto Rojas; cabo primero Luis Argentino Quintana; cabo Rodolfo Oscar López; agente civil Escolástico Morel y el pasajero Humberto Nicolás Bianchetti.

La máquina habría tenido serios problemas al ser sorprendida por un frente de tormenta, produciéndose fuertes turbulencias que atraparón la aeronave, precipitándola a tierra a pesar de los esfuerzos del piloto para superar la adversa contingencia.

Al silenciarse las comunicaciones radiales comenzaron a operar, como es de estilo en estas circunstancias, los equipos de búsqueda y salvamento. Aviones y helicópteros de la Fuerza Aérea iniciaron entonces amplios rastreos hasta que pudo ser hallada la máquina accidentada. Esta totalmente destruida en un gran sembrado de arroz, a unos 19 kilómetros de la localidad de Nueve de Julio.

Patrullas terrestres llegaron horas más tarde hasta el lugar del siniestro comprobando que las cinco personas que

se hallaban a bordo, habían fallecido instantáneamente.

### ♦ COMUNICADO OFICIAL

La oficina de prensa del Comando en Jefe de la Fuerza Aérea Argentina, en las últimas horas de la noche, suministró la siguiente información:

"El Comando en Jefe de la Fuerza Aérea Argentina lamenta informar que en la fecha (por ayer), a 15 kilómetros de la localidad de Nueve de Julio en la provincia de Corrientes, se precipitó a tierra un avión de la fuerza, perteneciente a la dotación de la Región Aérea Noreste de la Dirección de Circulación Aérea y Aeródromos, organismo que tiene su asiento en Resistencia, provincia del Chaco.

"En el accidente perdieron la vida el primer teniente Jorge Alberto Rojas, piloto de la aeronave; los tripulantes, cabo primero Luis Argentino Quintana; cabo Rodolfo Oscar López; agente civil, técnico en comunicaciones, Escolástico Morel y el pasajero civil Humberto Nicolás Bianchetti.

"Se instruye el sumario tendiente a determinar las causas que provocaron el accidente."

## Crédito a YPF por u\$s 250 Millones

Un consorcio de seis bancos de los Estados Unidos, uno de Alemania y otro del Japón, otorgaron a Yacimientos Petrolíferos Fiscales un crédito por 250 millones de dólares destinados a la financiación de proyectos de exploración. De esa cifra 100 millones serán afectados a trabajos en el orden nacional y los otros 150 millones para consolidar la deuda externa.

### ♦ PROYECTOS

Con la concreción de este acuerdo, señala la información, YPF estará en condiciones de encarar con mayor soltura la realización de proyectos fijados por las autoridades nacionales, los que tienen por objetivo a corto plazo, una producción petrolera suficiente para cubrir la demanda de nuestro mercado.

El crédito otorgado por el citado grupo bancario tendrá un plazo de siete años, con dos años y medio de gracia y a los intereses más bajos que rigen en la plaza financiera internacional para nuestro país.

Participaron en la elaboración del acuerdo, el director de Finanzas de YPF, Ernesto H. Varela, quien se trasladará a los Estados Unidos para concretar los detalles finales del acuerdo, que será suscrito por las entidades extranjeras y representantes de la empresa estatal, a breve plazo.

## OFICIAL: EL DEFICIT FISCAL EN 1977 FUE DE 587.768 MILLONES DE PESOS

El déficit del Tesoro Nacional al concluir el ejercicio 1977 ascendió a 587.768 millones de pesos, como consecuencia de un total de recursos de un billón 884.859 millones frente a un total de egresos de 2 billones 452.627 millones de pesos, se informó oficialmente anoche en la Secretaría de Hacienda.

### ♦ SUBSIDIO

En la Secretaría de Comercio y Negociaciones Económicas Internacionales (SECYNEI) está en elaboración un proyecto por el cual el Estado otorgará un subsidio a las nuevas líneas de transporte marítimo hacia aquellos puertos para los cuales no existían frecuencias regulares.

Así lo anunció el titular de esa cartera, Alejandro Estrada, a directivos del Consejo Argentino de Usuarios del Transporte de Cargas (CAUTI), que concurrirán a entrevistarlo encabezados por el presidente de la entidad, Harón Weiler. Según la información dis-

tribuida por El Cauti, Estrada solicitó a sus visitantes un estudio sobre las áreas hacia las que sería necesario orientar los nuevos servicios, a fin de enriquecer el proyecto oficial.

Los directivos del Cauti plantearon también a Estrada los problemas que afrontan las cargas por avión, tanto en materia de tarifas de fletes como en los inconvenientes registrados por falta de bodegas aéreas y los problemas en el despacho de carga desde el aeropuerto internacional de Ezeiza.

### ♦ LETRAS

El Banco Central de la República Argentina informó que el 31 del corriente efectuará simultáneamente un ofrecimiento público y una licitación de letras de tesorería, con rebajas de 0,10 puntos en la tasa de interés efectiva mensual con relación a los de la semana anterior para los plazos de 7 y 14 días.

Para el ofrecimiento público podrán realizarse sus-

cripciones sin límites al monto mínimo de 100.000 pesos y múltiplos de 50.000 con las siguientes tasas de interés efectivas mensuales: 7 días 8% (la semana pasada 8,10%); 14 días 8% (8,10%); 21 días 7,95% (8%); 28 días 7,90% (8%); 42 días 7,80% (7,80%); 63 días 7,70% (7,60 por ciento); 77 días 7,69% (7,70%); 91 días 7,50 (7,60 por ciento), y 119 días 7,50% (7,60%).

Los que decidan acceder a la licitación deberán proponer ofertas por importes no inferiores a 25.000.000 de pesos. En ambos casos las operaciones son libres de gastos para los interesados, debiendo ser liquidadas el 3 de febrero próximo.

El Banco Central informó, por otra parte, que con relación a la licitación pública de letras de tesorería realizada en la víspera se ha resuelto lo siguiente:

En los plazos de 7, 14 y 21 días, aceptar las propuestas hasta la tasa mensual del 8,78% y el 50% de las ofertas hasta la tasa del 8,8% mensual.

## Reduce la Tasa de Interés el Nación

El Banco de la Nación redujo ayer en 12 puntos la tasa de interés sobre los depósitos a 180 días que toma esa institución, y en 3 puntos las tasas adelantadas correspondientes a los préstamos que otorga, en tanto que la disminución para las operaciones con interés vencido a 180 días es de once puntos. La información suministrada por el Banco de la Nación señala que las modificaciones apuntadas responden a la política económica del gobierno, que tiende a lograr una adecuación del mercado financiero.

Así, las nuevas tasas de interés adelantado para préstamos, que descendieron 3 puntos para cada uno de los plazos, son actualmente de 124 por ciento anual para operaciones a 30 días; 124 por ciento a 60 días; 114 por ciento a 90 días; 106 por ciento a 120 días; 99 por ciento a 150 días, y 92 por ciento a 180 días. En las operaciones a 180 días con tasa de interés vencida, la actual tasa del 168 por ciento, en lugar del 179 por ciento anterior.

Para los depósitos a plazo fijo, las tasas han sido reducidas del 115 al 110 por ciento en las imposiciones a 30 días; del 120 al 113 por ciento, a 45 días; del 124 al 117 por ciento a 60 días; del 132 al 124 por ciento a 90 días; del 134 al 126 por ciento a 120 días; del 138 al 128 por ciento a 150 días, y del 142 al 130 por ciento a 180 días.

## PETROLEO: REGALIAS A TODO EL PAIS

Durante 1977 la empresa Yacimientos Petrolíferos Fiscales abonó la suma de 275.222.589.383 pesos, equivalente a 616.399.225 dólares, en concepto de contribuciones a diversos fondos y pagos de regalías a las provincias, según se informó oficialmente.

El respectivo comunicado de esa empresa estatal consignaba también que de acuerdo al presupuesto aprobado para 1978, la empresa deberá abonar durante el presente ejercicio por los mismos conceptos, el equivalente de 1.238.000.000 de dólares.

Simultáneamente YPF comunicó ayer en la mañana que en su sede central se procedió hoy a la apertura de la licitación internacional denominada Fuel Internacional 05-1/77, destinada a la presentación de ofertas

para la adquisición de cuatro buques-tanque.

En el acto se presentaron nueve proponentes argentinos y extranjeros, mientras que por télex se recibieron tres ofertas y en las oficinas de YPF en Houston, Texas, se presentó la firma Exxon, subsidiaria de la Esso Standard Oil.

Con relación a los fondos abonados por YPF al Estado el año pasado, un comunicado explica que estuvieron así discriminados: ley 17.597, gravámenes a los combustibles, \$ 216.361.543.153; ley 18.201, Vialidad Nacional \$ 526.894.890; ley 21.435, impuestos Vialidad Nacional sobre lubricantes mayores 200 (18% sobre precio de venta) \$ 7.109.511.053; ley 21.475, ídem (5,25% sobre precio de venta) \$ 296.634.485;

decreto ley N° 1369/58, impuesto fomento aviación civil, \$ 1.969.963.708; ley 17.574, complejo hidroeléctrico El Chocón - Cerros Colorados, \$ 10.895.271.641; ley N° 19.287, Fondo Nacional de Grandes Obras Eléctricas, pesos 10.895.271.641; y ley 17.219, regalías de petróleo, pesos 27.167.138.812, todo lo cual hace el total ya mencionado de 275.222.589.383 pesos.

### ♦ RUTA 70

LA PLATA, 25 (De nuestro corresponsal). — La construcción de un tramo de la ruta número 70, que une el límite de la provincia de La Pampa con Carlos Tejedor, en la provincia de Buenos Aires, será licitada mañana. Así lo informó el Ministerio de Obras Públicas bonaerense.

## Defienden Nuevo Mercado

LA PLATA, 25 (De nuestro corresponsal). — Algunas oposiciones que se formularon contra la decisión de trasladar el Mercado de Hacienda a la ciudad de Mercedes, fueron desvirtuadas —conferencia de prensa mediante— por el titular de su comuna, ingeniero Alberto Rogelio Martínez. En la oportunidad expresó que "el traslado del mercado implica la creación de un nuevo polo de desarrollo", y afirmó que la medida es coherente.

La decisión —de acuerdo a lo expresado por Martínez— es el resultado de "intensivos estudios y consideración de factibilidades con respecto a diversas zonas adecuadas en el ámbito de la provincia".

Al aludir a algunas opiniones que tomaron estado público en los últimos días, contrarias al cumplimiento del decreto número 2891 del PEN, señaló que, paradójicamente, tales opiniones no hacían más que robustecer ya dispuesto y cuyo cumplimiento por otra parte es irreversible. "Tal como surge del hecho cierto de que esas opiniones contrarias contemplan exclusivamente intereses sectoriales que no hacen, no pueden hacer, a los generales que son los únicos que deben jugar, porque son permanentes", agregó.

### A MUEBLES DE FABRICA

LIQUIDACION TOTAL HOY DE 9 A 21 HS.

PAGO CONTADO HASTA 50% DESCUENTO

Dormitorios, Comedores, Living. Todos los estilos \$ 99.000

Placard, Códor, Peterbi, Quatambi, \$ 49.990. Mesas, Alacenas p/ Cocinas, Muebles sueltos, precios de ocasión. Colchones Simmons-La Cardeuse-Huylstege. Tarifa esp. También damos financiación 120 meses c/ int. bancario.

GRAU'S MUEBLES

JURAMENTO 2777 3 eds. Cabildo y Juramento

Tel 781-3078/2617

## SETOP

MINISTERIO DE ECONOMIA  
SECRETARÍA DE ESTADO  
DE TRANSPORTE Y OBRAS PUBLICAS

La SUBSECRETARIA DE TRANSPORTE comunica al público que ha puesto en funcionamiento la Oficina "Atención al Usuario" para brindar información sobre modos y medios de transporte, urbanos, interurbanos e internacionales, ya sean terrestres-ómnibus, micro-ómnibus, subterráneos y ferrocarriles-aéreos, fluviales y marítimos.

Asimismo, se recibirán quejas y sugerencias sobre el autotransporte colectivo de pasajeros, con el objeto de mejorar los servicios.

"Atención al Usuario" está habilitada de lunes a viernes, en el horario de 13 a 19 horas y atiende personalmente o por correo en: Avda. 9 de Julio 1925 (esquina Avda. Belgrano) y por teléfono en el número 38-8911, información exclusivamente.



CENTRO DE INFORMACION DEL TRANSPORTE

Atención al Usuario

# ¡MARDEL "LOQUITA"!

## De Todo: Sol, Nubes, Calor y Frío



Pasó un morocho de ojos verdes que parecía el hermano mellizo de Alain Delón y ella, mujer al fin, se quedó mirándolo desprecupada de las olas, que la empaparon.

MAR DEL PLATA, 25 (De nuestro corresponsal). — El tiempo estuvo juguetón y no anduvo lo suficientemente claro con los turistas. Por la mañana mostró nubes y brisa fresca. Después, a eso del mediodía, Febo asomó temerosamente y en las primeras horas de la tarde comenzó a "brillar para todos". Después de las 17, copó la situación el frío obligando a lucir pulóveres y camperas.

A las 6 se registraban 15 grados; a las 14 había 25 y a las 18 sólo 16. Claro que con esta variedad de parámetros, las playas estaban bastante despobladas antes de las 12, pero después todo el mundo se largó a la Costa. Los que optaron para pasarla lejos, en Alfár y Los Acantilados, sufrieron las de Cain porque la ruta se taponó y perdieron un tiempo precioso avanzando a paso de hombre dentro de la interminable caravana. Así es Marpla, con sus estampas conocidas y estos problemas propios del verano.

Continúan los guardavidas (bañeros) con el problema salarial. Piden 24 palos y les dan 16.800.000, más 1 palo por "trabajo riesgoso", más otro palo por asistencia perfecta. Lo que falta arreglar son los beneficios sociales que no aparecen por ningún lado.

El Operativo Seguridad en las Playas continúa con los servicios de helicópteros, de 9 a 19, desde Camet a Los Acantilados. Se dieron estadísticas de los primeros quince días de enero, de este valioso y apreciado servicio en beneficio de los turistas. Doce días de operación y tres no operables por el mal tiempo; 44.20 horas voladas.

El sábado a las 19, en Playa Chica, conocida empresa, realizará sorteos de bicicletas para a niños.

Hay dos buenas escuelas de natación. En Playa Grande se encuentra la del Automóvil Club Argentino y en Punta Iglesias otra que funciona en las conocidas piletas con agua salada. Justamente aquí, se cumplió al mediodía un lucido espectáculo denominado "Fiesta en el Agua" con la dirección de Daniel Di Grande, actuando muchos chicos que hasta hace unos días no sabían ni jota de natación. ¡Muy bien!

Y ya que de bocinazos se trata, ¿no podría hacerse algo para silenciar el concierto de bocinas de autos en el centro? ¡Es infernal! Habría que recordar que también el silencio es salud...

Se realizaron 38.55 horas de patrullajes, con 1.50 horas de emergencia y rescates (11 casos con 39 personas); 2.30 horas de apoyo y salvamentos (10 casos con 41 personas); 1.05 horas de búsqueda y rescate (1 caso, 1 persona).

### ♦ COSITAS SUELTAS

■ Dicen que hay una ordenanza municipal que obliga pasear los perros con bozal.

¿Será cierto?

■ Dicen que los hombres en la playa no hacen otra cosa que jugar al truco, leer el diario, paletear, jugar al fútbol y hacer voleibol. Puede ser...

■ Dicen que las mujeres sólo leen libros y tejen...

En realidad con el desamparante desfile de bikinis y tangas, nosotros, por "razones profesionales", estamos en otra cosa.

## QUILMES: ¿Y EL AGUA, CUANDO?

Unos 30.000 habitantes de Quilmes, Bernal y Don Bosco viven la gran expectativa de contar, a partir de hoy, con abundante agua potable en sus domicilios, finalizando así la compulsiva veda impuesta para solucionar de una vez por todas con el añejo problema de la falta del vital elemento.

Todo quedaría solucionado con las conexiones que se realizarían con el río subterráneo que conecta Quilmes con Lanús, una obra de gran aliento que demandó muchos años de trabajo y que cubrirá las necesidades del suministro de agua a una extensa zona del Gran Buenos Aires Sur.

Ayer, por manifestaciones de los vecinos, prácticamente no se registraron problemas en la ciudad de Quilmes y únicamente hubo dificultades en el Barrio Parque de Bernal y otras zonas alejadas.

### ♦ AGUATEROS

El corte del suministro de agua, dijeron las autoridades municipales, debió realizarse por fuerza mayor, a fin de terminar las conexiones del ya nombrado río subterráneo. Cumplido el trabajo, es muy probable que hoy vuelvan a restablecerse las conexiones. Entonces saldrá abundante agua de todas las canillas y se habrá acabado el viejo suplicio de "canillas mudas y obsoletas".

Mientras tanto, 17 camiones cisterna del Cuerpo de Bomberos de Quilmes siguen abasteciendo gratuitamente a la población, en benemérita acción. Las autoridades de la cervecera Quilmes desmintieron versiones periodísticas en el sentido de que sus pozos de agua, de los que se abastecen los bomberos, hayan dejado de funcionar en algún momento.

### ♦ ¿VENDIAN AGUA?

También corrió la versión —la que no pudo ser confirmada— de que algunos carros-tanque y camiones-tanque habrían vendido agua en las periferias de Quilmes y Bernal. No hubo denuncias y los bomberos y autoridades municipales consultadas sobre el tema no pudieron confirmar ni desmintieron la versión sobre la posible negociación de agua por inescrupulosos.

Por su parte, también los bomberos de Bernal desmintieron otras informaciones que les atribuían declaraciones quejas acerca del trabajo extra que significa atender el suministro de agua a la población.

Todo quedará atrás... también la experiencia de la veda del agua. En horas, las canillas —eso dicen— compensarán con creces las dificultades vividas.

## TRANSPORTE: NO ANDA

En la mayoría de las empresas de transporte automotor de pasajeros de larga distancia se cumplen estrictamente los diagramas, sin servicios de los denominados "refuerzos", al persistir el diferendo con los chóferes que reclaman aumentos salariales y mantienen el trabajo "a convenio", con los consiguientes perjuicios.

Como las empresas están dispuestas a otorgar los incrementos en la medida que sean aumentadas las tarifas,

no se avizora ninguna solución en tanto que en medios allegados al Ministerio de Economía se obtuvo una versión de que no sería autorizado ningún aumento tarifario mientras dure la presente temporada de verano, pudiéndose recién autorizar esa alza en las tarifas pasada la segunda quincena del mes de febrero.

Entretanto se mantiene congelado el diálogo entre representantes de la cámara empresaria y de la Unión Tran-

viarios Automotor (UTA) e incluso en algunas empresas los representantes patronales no quieren dialogar con los delegados obreros, por lo cual al no haber contacto directo se hace imposible arribar a una base de entendimiento.

Otra versión indica que el problema sería considerado en las próximas horas por funcionarios nacionales de los ministerios del área, con el propósito de citar a las partes y darle un corte definitivo a la situación.

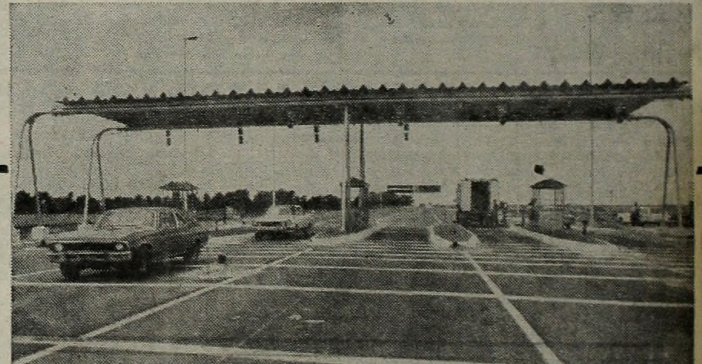
## Colectivos: Hay "Leña" Comunal

Cerca de 700 colectivos afectados al transporte de pasajeros en esta capital fueron puestos fuera de circulación y 519 permanecían ayer concentrados en el Autódromo Municipal como consecuencia de procedimientos cumplidos para evitar la emanación de humo y gases tóxicos y la observación de otras disposiciones de la Comuna metropolitana.

La incautación de los vehículos se produjo en distintos operativos cumplidos entre el 18 y el 20 del corriente, según se informó ayer, y en ese lapso fueron inspeccionados por funcionarios municipales 1.102 unidades.

Por emitir exceso de humo y gases tóxicos fueron incautados en ese período 339 colectivos, en tanto que otros 355 fueron también retirados de circulación por violación a otras ordenanzas municipales.

De acuerdo a la información suministrada hoy, 175 vehículos "fueron dados de alta" al ser puestos en condiciones normales de funcionamiento.



Las cabinas de peaje para el ingreso a la ruta Interballearia, ubicadas a la entrada de General Conesa. El paso de cada vehículo cuesta 50.000 pesos moneda nacional.

## PEAJE: ¡A "PONERSE" QUE YA ESTAN LAS VENTANILLAS!

LA PLATA, 25 (De nuestro corresponsal). — Mañana a las 19 se realizará el acto de inauguración de la primera estación de peaje de la provincia, que será presidido por el ministro de Obras Públicas provincial, ingeniero Pablo Gorostiaga. La estación está situada a unos 350 metros de la entrada a la ciudad de General Conesa y constituye prácticamente una puerta a la ruta Interballearia que une a los lugares de verano que integran la llamada Atlántica Argentina. El peaje a pagar es de \$ 500 por vehículo.

La estación consta de cinco isletas que controlan seis canales de circulación por medio de tres casetas de cobro. Los canales están dirigidos por semáforos que posibilitarán guiar cuatro canales en un sentido y dos en el inverso, según el flujo del tránsito.

El complejo contiene algunas expresiones de alta tecnología. Por ejemplo, las casetas de cobro cobrarán los tickets mediante máquinas electrónicas expendedoras de los comprobantes de pago. Además la

señalización horizontal y vertical advertirá a los conductores que se aproximan, desde mil metros antes de llegar a la zona de las isletas. También merece destacarse el sistema de iluminación, que está montado sobre 12 columnas de 15 metros de altura, dotada con lámparas de vapor de mercurio, que facilitará grandemente la visual de los automovilistas durante las horas de la noche.

La autoridad competente solicita a los usuarios que para evitar demoras, vayan provistos del importe justo del peaje, que será cobrado solamente cuando el vehículo ingrese a la zona y cuyo importe será aplicado a la realización de obras de vialidad complementarias dentro de la comarca de balnearios atlánticos.

Con esta inauguración, el gobierno provincial inicia una acción tendiente a fortalecer la posición de la provincia en materia vial. El sistema, como ya se ha anunciado, se aplicará también en la ruta nacional número 2, a Mar del Plata, y seguramente, lo será en otras rutas importantes, en el futuro.

Luchetti

**REMATA**  
**ESTE DOMINGO**  
**18 Hs. sobre los mismos**

**58 lotes en BERAZATEGUI** calles VIDELA y AMEGHINO  
 A 5 CUADRAS REALES DE LA ESTACION  
**PAVIMENTO - AGUA CORRIENTE - LUZ ELECTRICA - TRANSPORTES**  
**150 mensualidades**  
 desde \$ 20.000.- la cuota, con indexación  
 Informes: SUIPACHA 58 - Tel. 35-9901 al 08 - Buenos Aires

# MORTAL INUNDACION EN SANTA FE

**SANTA FE, 25** (De nuestro corresponsal). — Un muerto, más de 3.000 evacuados, cuantiosos daños en el sector agropecuario y cortes en rutas nacionales y caminos regionales, es hasta ahora el saldo de las inundaciones que cubren miles de hectáreas en el centro y norte de la provincia como consecuencia de las intensas precipitaciones registradas entre el domingo y lunes últimos.

Entre las zonas más afectadas se encuentran las ciudades de Sunchales, al norte de la provincia, y Laguna Paiva, unos 35 kilómetros al norte de aquí, donde se proce-

dió a la vacunación masiva de la población y a la adopción de medidas sanitarias especiales, en tanto el ministerio de Bienestar Social envió a esos puntos partidas de suero antiofídico y otros elementos de socorro.

En esta capital resultó particularmente afectado el barrio Santa Rosa de Lima, entre cuyos pobladores evacuados resultó muerta la señora **Malva Beatriz Martínez**, de 34 años, domiciliada en Europa 2057. La víctima murió electrocutada al recibir una descarga al abrir la heladera de su domicilio al que había regresado para recoger

alimentos luego de haber sido evacuada.

El ministro de Obras Públicas de la provincia, coronel Manuel Dorrego, ofreció hoy un panorama de la situación de las regiones anegadas luego de haberlas sobrevolado y mantenido entrevistas con los respectivos jefes comunales.

Dijo el funcionario que una gran extensión rural alrededor de la población de Sunchales se halla completamente cubierta por el agua proveniente de las lluvias, el desborde de canales y acequias y masas líquidas provenientes del territorio cordobés.

En cuanto al actual panorama de las

inundaciones, lejos de aliviarse como se estimaba en la víspera se tornó más crítico debido al avance de las aguas de distintos cursos que proceden de la provincia de Córdoba y se vierten en el río Salado.

Por esa circunstancia continuaba hoy cortada la ruta nacional número 11 a la altura de pueblo Irondo, cerca del distrito Nelson, que fue una de las regiones donde las precipitaciones se hicieron sentir con mayor intensidad.

Aunque desde la víspera no se registran precipitaciones de importancia, las condiciones climáticas continuaban inestables

## Temporal en Salta

**SALTA, 25** (De nuestro corresponsal). — Un violento temporal de lluvia, viento y granizo se abatía sobre la localidad de Colonia Santa Rosa, situada al noreste de la provincia, provocándose inundaciones y cuantiosos daños en plantaciones agrícolas de la zona.

La precipitación, que se inició ayer a la tarde, alcanzó los 150 milímetros en pocas horas.

Como consecuencia, desbordó el Río Colorado, inundando Colonia Santa Rosa, Urundel, Saucelito y Pichanal.

También desbordó el Río Piedras y el torrente que se formó produjo un corte en las vías del Ferrocarril Belgrano, entre la localidad de piedra y Schenidawind, donde la corriente se llevó una alcantarilla de nueve metros.

En la temporada estival es frecuente que se produzcan fenómenos meteorológicos de este tipo en Colonia Santa Rosa y la zona vecina. El año anterior, por esta misma época la región sufrió también los efectos de grandes lluvias y desastrosa inundación.

### ♦ EN EL NORTE

**SALTA, 25** (De nuestro corresponsal). — Las copiosas precipitaciones pluviales registradas desde el lunes, causaron inundaciones en Colonia Santa Rosa, en el norte de la provincia, dentro del Departamento de Orán.

Informaciones procedentes del lugar indican que también desbordaron las aguas del Río Colorado, las mismas fuentes informaron que no se han registrado víctimas, estimándose que se produjeron daños de importancia.

## Córdoba: Capten un Nuevo Sismo

**CORDOBA, 25** (De nuestro corresponsal). — Dos nuevos movimientos sísmicos fueron registrados hoy por el instrumental sismográfico de la estación geofísica de Pilar distante 41 kms de esta capital, según se informó este mediodía.

El primer movimiento tectónico se registró a las dos horas cuarenta y tres minutos, dieciséis segundos con una distancia epicentral de trescientos veinte km de Pilar, con una intensidad en epicentro de dos grados en la escala Mercalli de doce puntos, o sea ligero.

Posteriormente, a las seis horas, cincuenta y cuatro minutos, dieciocho segundos, las bandas registraron un nuevo movimiento con una distancia epicentral de alrededor de ochocientos cuarenta kilómetros de Pilar, con una intensidad epicentral de tres a cuatro grados de la escala Mercalli, considerado entre ligero y moderado.

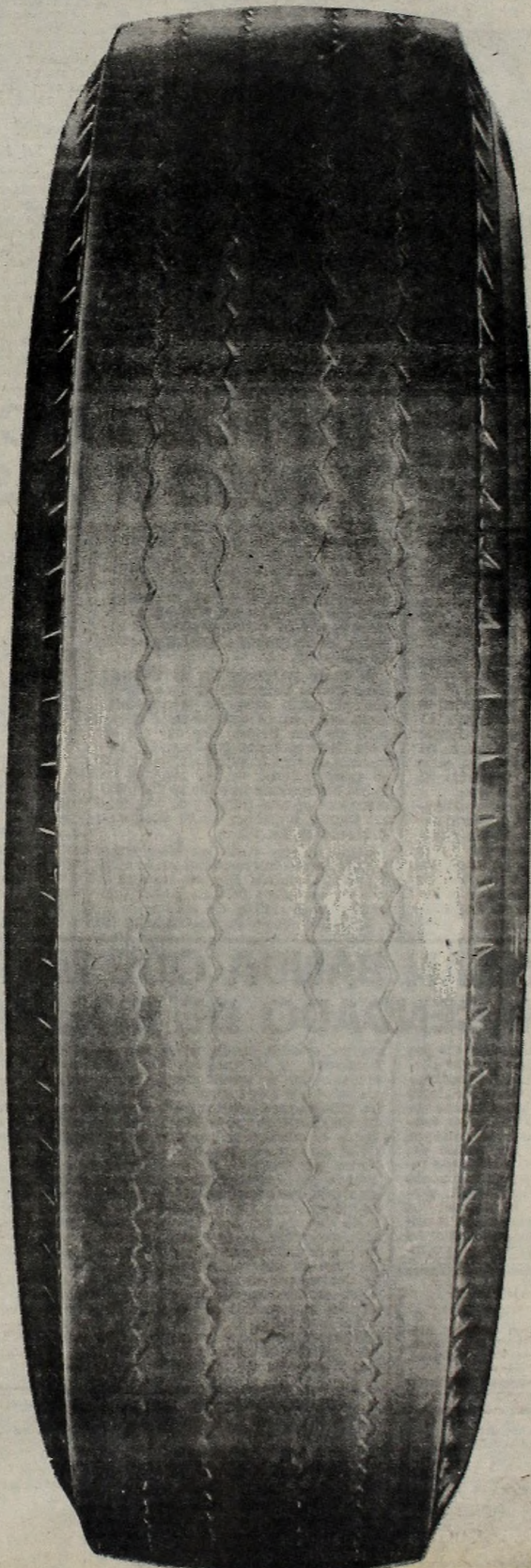
# Sus neumáticos están tratando de decirle algo.

Sus neumáticos están tratando de decirle algo, porque hay un momento en que, por su natural desgaste, advierten el riesgo que corre quien los usa. Cuando el dibujo de la banda de rodamiento tenga sólo 1 mm de profundidad:

Deje el riesgo.  
Lleve seguridad.  
Cambie por FATE.

No mida su seguridad en milímetros.  
No vale la pena.

**fate**   
El neumático argentino.



eseno publicidad

**FUNDAS CRISTAL**  
para **TAXIS**  
COLOCACION EN EL ACTO  
DE 7 a 19 Hs.  
WARNES 1070  
55-5234/54-5144  
ESTAC. PROPIO S/CARGO

# DOS HAMPONES FUERON ABATIDOS Y OTRO LOGRO SER DETENIDO

## Alarmó un Tiroteo en Pleno Centro

Dos peligrosos delincuentes perdieron la vida al resultar abatidos a balazos, en tanto que un tercer cómplice fue detenido y otros dos lograron darse a la fuga, después de un violento tiroteo que se produjo ayer, alrededor del mediodía, cuando una patrulla de la Policía Federal sorprendió a la audaz gavilla en momentos en que perpetraba un asalto en perjuicio de una casa de artículos para el hogar, instalada en plena zona céntrica de la Capital Federal.

Los hechos empezaron a desarrollarse poco después de las doce, cuando cinco individuos penetraron en el local de la firma Radio Aceto, ubicado en la calle Ur-

guay 356, a pocos metros de la avenida Corrientes.

Empuñando armas de fuego redujeron al personal de la casa de comercio y a los clientes que se hallaban en el lugar, encerrándolos en un sótano, luego de despojarlos de los objetos de valor que tenían en su poder. De inmediato los asaltantes se dieron a la tarea de desvalijar las estanterías del comercio, sin advertir que sus movimientos habían sido advertidos desde el exterior por vecinos que habían dado parte a la policía.

La llegada de un coche patrullero, perteneciente a la división Prevención del Delito, los sorprendió en momentos en que se disponían a salir, generando un violento tiroteo que finalizó cuando dos de los delincuentes cayeron abatidos. En el primer momento lograron darse a la fuga tres de los malhechores. Pero un posterior operativo de búsqueda permitió capturar a uno de ellos, que llevaba en su poder documentos expedidos a nombre de Roberto Jesús Giménez, argentino de 20 años.

Los dos muertos no fueron inicialmente identificados por la policía.

### ♦ ATRACO EN JOYERIA, EN FLORES

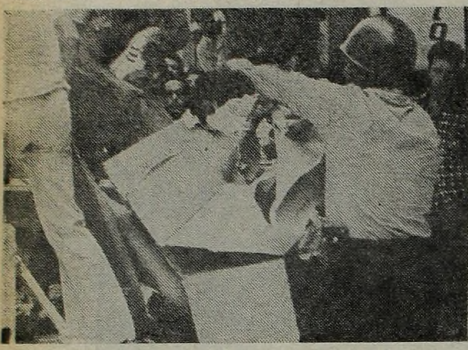
Tres delincuentes comunes, que intentaron robar en una joyería situada en el barrio de Flores Sur, fueron detenidos por personal de la Policía Federal, luego de protagonizar uno de los malvivientes un intenso enfrentamiento armado con los servidores del orden y escudarse en su frustrada fuga tras una hija del comerciante, a quien había tomado como rehén.

El episodio tuvo lugar poco después de las 12, en la joyería situada en la calle Portela y la Avenida del Trabajo, del central barrio porteño, cuando fueron advertidos los tres malhechores por una comisión policial perteneciente a la comisaría 38ª, y a la división Prevención del Delito.

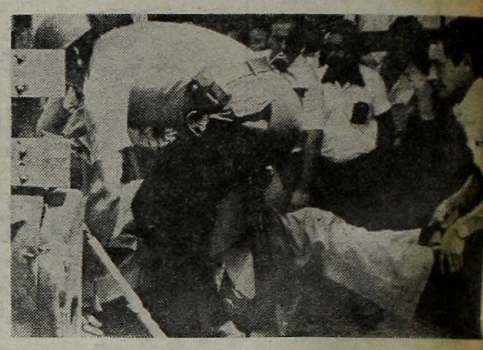
La rapidez de los policías posibilitó la detención de dos delincuentes, mientras que el tercero, tomó como cautiva a

una hija del dueño del comercio. La mujer forcejeó en esos instantes con su raptor, y logró zafarse de la situación, pudiendo escapar. En esos momentos, efectivos de la Policía Federal trataron de capturar al malhechor, quien los atacó a balazos, obligando a los representantes del orden a repeler la agresión, generando un tiroteo, que culminó cuando el sujeto cayó al suelo, gravemente herido, siendo trasladado al hospital "Dr. Parmenio Piñero".

Los delincuentes detenidos fueron identificados como Julián César Alonso, uruguayo, y Ramón Gauna, argentino sin haberse establecido otros datos de filiación. No se identificó al herido.



Uno de los delincuentes abatidos es colocado en una camioneta para ser trasladado a una dependencia policial.



Momentos de pánico y angustia se vivieron en la zona céntrica a causa del violento tiroteo. Cayeron dos hampones.

### Raptan y Vean a Ocho Mujeres

LA PLATA, 25 (De nuestro corresponsal). — Personal de la policía de la provincia de Buenos Aires detuvo a cinco sujetos, que se autotitulaban miembros de las fuerzas de seguridad, asaltando con ese pretexto a ocho parejas, que transitaban por San Justo.

Las diligencias fueron concretadas por efectivos de la seccional 1ª de San Justo, que apresó a Rubén Darío Márquez (a) El Gitano, de 18; Roque Aquino, (a) Pipio; a un menor de edad y a otros 2 sujetos, apodados El Pelado y El Negro.

Los nombrados desnudaban a los hombres dejándolos en la vía pública, en tanto que a las mujeres las raptaban, sometían y torturaban en un aguantadero en el barrio Los Pinos. Por ellas recibieron rescates.

## UN POLICIA CAMINERO ASESINO Y ROBO A DOS AUTOMOVILISTAS

BAHIA BLANCA, 25 (De nuestro corresponsal). — Un cabo de la Policía Caminera de la provincia de Buenos Aires se confesó autor de dos asesinatos con fines de robo los que perpetró haciéndose levantar en las carreteras, para llevar luego a sus víctimas a lugares apartados donde después de robarles les dio muerte a balazos y ocultó los cadáveres.

El doble homicida fue identificado como Carlos Victoriano Herrera, de 32 años de edad, quien se desempeñaba como cabo en el destacamento caminero de Las Flores. Confesó que se valía de su uniforme para cometer numerosos atracos a automovilistas y ser el autor material de las muertes de David Moisés Iungelson, de 39 años, comerciante de esta ciudad y de José Boris Ridner, argentino, de 62 años, domiciliado en La Plata.

Según se supo tanto Iungelson como Ridner fueron interceptados en la ruta 3 por el nombrado Herrera, los días 7 y 9 de setiembre del año pasado, en ambos casos vestido de policía.

Iungelson, quien se trasladaba a la

Capital Federal para la compra de repuestos de automóviles, fue obligado por el inescrupuloso policía a desviarse hacia un camino de tierra que conduce a la localidad de Las Rosas, camino de Las Flores. Allí lo despojó de la suma de 110.000 pesos, acrobilándolo a balazos.

Ridner, fue ultimado el 9 de setiembre de 1977, cuando se dirigía a su domicilio de La Plata, tras visitar en esta ciudad a unos parientes. Herrera, utilizando el mismo ardid, le sustrajo 350 mil pesos y luego le dio muerte a balazos, arrojando el cadáver en un paraje desolado de Las Rosas.

De acuerdo con las fuentes informantes el asesino se quedó con el automóvil Ford Falcon, de color bordó, de la víctima. Ridner debía regresar a Bahía Blanca el 14 de este mes y como no llegó en esa fecha, además de establecerse que no había estado en La Plata, sus familiares alarmados efectuaron la denuncia ante las autoridades policiales locales.

Fue así como las investigaciones se orientaron hacia el trayecto que debía

haber efectuado Ridner, efectuándose consultas en las distintas comisarías.

Días atrás las autoridades policiales advirtieron que en el destacamento caminero de Las Flores se encontraba estacionado el automóvil que respondía a las descripciones que habían hecho los familiares de la víctima.

El suboficial Herrera fue detenido por la policía de Azul confesando posteriormente ser el autor de los asesinatos. Una comisión policial concurrió luego al paraje de Las Rosas, donde encontró los cadáveres de los infortunados automovilistas.

El resultado de la pesquisa ha causado sensación por la particular perversidad del homicida, quien no vaciló en prevalecer —para suscitarse confianza— del uniforme de las fuerzas de la ley, y tampoco vaciló en ejecutar fríamente a quienes, confiados en ello, habían tenido el gesto de solidaridad de levantarlo en ruta. También llamó la atención la conducta posterior del asesino quien, lejos de deshacerse de un elemento probatorio tan evidente como el automóvil, lo retuvo en su poder.

### Bárbaro Crimen en José C. Paz

LA PLATA, 25 (De nuestro corresponsal). — Una mujer se presentó detenida a la comisaría bonaerense de José C. Paz confesando que había dado muerte a su marido a machazos, según informaron hoy las autoridades policiales.

Se trata de Marta Anita David de Ibáñez, de 35 años. Manifestó que en la vivienda de Copello y Ugarte, de aquella localidad, mantuvo ayer una violenta discusión con su esposo, Raúl Ibáñez, de igual edad.

### ♦ CON UN HACHA

La mujer manifestó ante los representantes del orden que en un momento determinado tomó un hacha y la descargó sobre el cráneo de su compañero, causándole la muerte en forma instantánea.

## APRESAN BANDA QUE MATO A HACENDADO DE BOLIVAR

Después de arduas diligencias realizadas por personal de la policía de la provincia de Buenos Aires se logró desbaratar las peligrosas actividades de una audaz banda de delincuentes comunes, que resultó ser autora del alevoso asesinato del que resultó víctima el hacendado Jorge Carlos Busquet, propietario de la estancia "La Niclosa", sita en la localidad de Bolívar, como así también de numerosos atra-

cos perpetrados contra comerciantes y transeúntes, apoderándose de numerosos vehículos que luego la gavilla utilizaba para cometer los hechos delictivos con un botín de 49 millones de pesos.

Las pesquisas fueron iniciadas por personal de la brigada de Investigaciones de Morón, que detuvo en plena vía pública a Héctor Horacio Cagnola, de 18 años, soltero, domiciliado en la calle Cuyo sin número, La Plata. Confesó que era integrante de esa organización clandestina y reconoció ser el autor material de la muerte del hacendado Busquet quien en compañía de sus cómplices Horacio Cagnola (a)

Chupete y Eduardo Marchesi, asaltaron el 4 de junio último la estancia "La Niclosa". En esa oportunidad, Héctor Horacio Cagnola asesinó con un tiro de revólver, 38 largo, al estanciero Busquet.

Con intervención de efectivos de la brigada de investigaciones de Pehuajó se detuvo posteriormente a los restantes miembros de esa gavilla: Ramón Antonio Ardiles (a) Rata Vieja, argentino, 31, casado, Almaguete y Libertad, Villa Anita, Moreno; Ricardo Martínez (a) El Viejo, argentino, 50, casado, Catamarca S.n., Moreno; Eduardo Anibal Marchesi (a) Pájaro Loco, argentino, 28, casado,

### ¡Qué Familia! Estafadores

Personal de la comisaría 27ª de la Policía Federal detuvo a Roberto Soifer, propietario de la librería de la calle Camargo al 500, de la Capital Federal; Sergio Favalles, y a la suegra de éste, Paulina Zatz, viuda de Grabar, implicados por esta, defraudaciones y encubrimiento.

La mujer había sustraído cheques por una suma millonaria a Soifer cuando trabajaba con él en relación de dependencia. Con el dinero, Favalles amuebló un departamento en Belgrano y adquirió un auto, denunciando luego que había sido privado de su libertad con su esposa

## GRAVE ACCIDENTE PROVOCA MICRO

Tres heridos de consideración y uno leve fue el saldo de un espectacular accidente ocurrido ayer de madrugada cuando un colectivo, que circulaba fuera de línea por la avenida General Paz, hacia el Río de la Plata, cruzó a la mano contraria atropellando a tres hombres y volcando posteriormente.

El hecho ocurrió a las 4.15 en la avenida General Paz, a la altura de Rivadavia, en Liniers, en momentos en que el colectivo de la línea 117, interno 1, conducido por Alberto Verzin, argentino, de 28 años, que circulaba en sentido al Río de la Plata, perdió el control del vehículo, por causas que se desconocen, desviándose hacia el carril contrario y atropellando a tres hombres que se encontraban parados esperando un ómnibus.

Posteriormente, y sin que el conductor del rodado pudiera dominarlo, siguió su marcha hasta quedar volcado en sector de la provincia de Buenos Aires.

Como consecuencia del impacto, Marcos Borun, argentino, de 28 años, y Antonio Cutela, italiano, de 45, resultaron con traumatismo de pelvis, mientras que Orlando del Torino, argentino, de 24, sufrió fractura de costillas y clavícula del lado derecho. El chofer solo recibió escoriaciones leves. Todos fueron trasladados al hospital Salaberry, donde se recuperan.

### GRATIFICARE \$ 100.000

Datos Falcon Futura rolo chapa C 711.963 y documentos personales Juan B. Parini. 566-9063

### OPERARIOS METALURGICOS

Ronario cortido. Sábados libres. Premio por producción. Pres. e/certificados anteriores de trabajos de 6 a 20 hs. en: BARRIO 2232 - CAPITAL (Altura Av. Cnel. Roca 2200). Col. 6, 76, 91, 115.

## TRAGEDIA EN LUGANO 1 Y 2: MUERE UNA NIÑA

Ayer a las 17.20, en el edificio 45, del complejo habitacional conocido como Lugano 1 y 2, en el barrio del mismo nombre, una niña, identificada como Andrea Villalón, argentina, de 5 años de edad por causas que se investigan quedó atrapada en el ascensor de ese edificio entre el aparato y la losa del primer piso;

Rápidamente concurrió al lugar una dotación de bomberos de la Policía Federal, los que lograron rescatar a la pequeña víctima, aunque ésta ya había fallecido a consecuencia de las heridas y la abundante pérdida de sangre que sufrió. El hecho, por supuesto conmovió al barrio, destacándose que numerosos vecinos se dieron cita en las

inmediaciones ante la tragedia ocurrida. Posteriormente y con autorización del juez de menores, el cuerpo de la pequeña fue retirado del edificio y llevado a la comisaría de la zona, donde en las últimas horas de anoche, iba a ser entregado a sus padres para que puedan efectuar el sepelio. Las autoridades investigan el hecho.

### MOTOS 0 KM.

Totalmente en cuotas DESDE \$ 13.000.- Sin anticipo MOTO "QUILMES" YRIGOYEN y ALSINA Galería Maypa - Local 17 Frente Estación Quilmes

# SOLO UN SUSTO

• Cuando Pensabamos lo Peor, el Fútbol Emergió Más Fuerte que Nunca

TEXTOS DE A. RIAL Y C. GUAJARDO. TELEFOTOS DE H. LAZARIDIS, E. MARTINELLI Y L. ZAVATTARO; ENVIADOS ESPECIALES

## Y NUNCA UN CUMPLEAÑOS SE FESTEJO MEJOR

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — Alguna vez lo apodaron "el mago". Subió con la velocidad del rayo. La fama comenzó a conocerla en Italia, cuando frente al Juventus, Independiente logró el campeonato del mundo...

Su compinche Bertoni lo acompañaba. Su gambeta dejaba el tendal de rivales desparramados en el suelo. La gloria estaba ahí. Dormía junto a su almohada. Después... la caída; la serie internacional; una lesión que lo aqueja, todos opinan, que no va contra los europeos, que si lo marcan se entrega, que si...

Aguardó tranquilo, sereno, confiado. Sabiendo que la hora de la revancha iba a llegar. Poco a poco fue volviendo. De a ratos. Partido tras partido era la figura. Independiente punteaba su zona de la mano del "Bocha" RICARDO BOCHINI. El Nacional lo tuvo como figura. Precisamente, hoy cumplió 24 años. Cuando nadie lo esperaba, Bochini-Bertoni paredes, el "Bocha" y gol.



Rigante va arriba y controla el balón. Hazaña color "rojo"...

## UN SOLO GRITO: ¡AR-GEN-TI-NA!

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — La cancha de "Villa Jardín" abrió sus puertas a las 17—4 horas 15 antes de comenzar el partido... Y tardó solo segundos en tomar color y calor. Banderas, matracas, cornetas y toda clase de cánticos. La "barra" de Talleres, más numerosa y bullanguera, no tardó

en copar todo... dejándole a la de Independiente, los "bachos" dedicados al duelo, para hacerse oír. Y justo es decir que los seguidores del "diablo", también hicieron lo suyo...

Las posiciones parecían irreconciliables, pero el milagro se produjo a las 20. En ese momento un helicóptero sobrevoló el esta-

do y de la máquina se lanzaron 3 paracaídas (uno cayó en el medio del campo y los otros sobre cada una de las valas) portando sendas banderas argentinas.

El recibimiento que se le tributó a los paracaidistas fue impresionante: las miles de gacantas después en sus pasiones futbolísticas y se unieron para

gritar: ¡ARGENTINA... ARGENTINA...!

Cuando salieron los jugadores al campo aparecieron papeles, banderas, la banda "tallarin" y los vivas para el "rojo". Pero todo fue distinto. El ARGENTINA, ARGENTINA, no pudo ser siquiera igualado. Es indudable que el mundial nos ha unido.

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — El clima previo hacia presagiar una gran fiesta... Y pese al penal, a las quejas por el segundo gol de Talleres —que protestó todo independiente en forma nada ortodoxa— el broche fue feliz. Pero vamos a ordenarnos y dentro del clima que también llegó hasta nosotros, ordenarnos. Mal podríamos decir que no estamos curtiditos. Fueron muchos los partidos que vimos. Y las finales que nos tocó vivir, pero esta de Córdoba, adquirió caracteres excepcionales, único... Récord de público y de recaudación para este fútbol del interior, que ya hace mucho viste pantalones largos. Preparativos excepcionales: helicópteros, paracaidistas, banderas argentinas, aviones volando al ras e iluminando el ambiente en forma excepcional, banderas, música, cánticos... En suma todo eso que el fútbol puede brindar...

Pero lo que todos palpitábamos y vivíamos intensamente, por poco se hecha a perder al promediar la etapa. Justo en el momento que Talleres remonta y del 0-1 se pone 2-1... Los reclamos fueron "agrios". Y la respuesta de Barreiro: tajante, fueron expulsados Trossero, Galván y Larrosa.

Tras la fallida intentona de hacer que todo el equipo abandonara el campo, se reinició el juego. Había tensión. Nervios. La idea generalizada que los desórdenes se repetirían en cualquier momento.

Pero entraron Bertoni y Biondi. E Independiente salió a pelear. A demostrar que estaba vivo. Y lo DEMOSTRO! Paredes sucesivas dentro del área "tallarin". Y el "Bocha" hizo lo increíble: empató y el título quedó en las mismas manos del diablo. Título número 11 en el historial de Independiente. El primer y último campeón Nacional. Nuestro tercer representante en la Copa Libertadores junto a los dos grandes de nuestro fútbol: BOCA y RIVER...

El silencio de las tribunas locales fue elocuente. Y al mismo tiempo elogioso. El gozoso de Bochini no admitía reparos y ante un rival con tanto temple, los parciales cordobeses, con pena (o con "bronca") por la derrota de su equipo, le rendían un mudo pero válido testimonio de admiración.

Y aunque la derrota duele, a nadie gusta, vaya también el elogio para quien supo asumirla como un accidente del fútbol, como lo que en verdad es... Obviamente nuestras palabras van dirigidas a Talleres y a todo ese maravilloso público del interior que se aglutinó para vivarlo. Sin distinciones, jugadores e hinchas, hicieron lo mejor: despedir al campeón del 77 con grandes aplausos... Así, los ganadores fueron 4: Independiente, Talleres, el fútbol, el deporte todo...

## ERA CLAVADO: ¡FUE RECORD!

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — En esta ciudad nadie quería perderse la final. Todos querían ir a la cancha. El estadio de Barrio Jardín desbordó de público. Ya desde muchas horas antes del partido estaban agotadas todas las entradas, no quedaba un solo lugar para ocupar. La ciudad se paralizó por este encuentro y las taquillas no podían cantar otra cosa que ¡record! Record para todo el interior.

Más de 100 millones de pesos dicen a las claras cuál era la expectativa para ver Talleres-Independiente. Un partido que quedará en el recuerdo no solo por cuanto allí se jugaba sino también por la impresionante cantidad de público que se dio cita. Un espectáculo impresionante. Un estadio colmado y una recaudación excepcional. Barrio Jardín vibró desde muy temprano y ya desde mucho antes que se iniciara la finalísima la cancha estaba completa.

A pesar de la derrota, toda Córdoba no podrá olvidar la fiesta que produjo Talleres.



Entrada peligrosa del puntero Magallanes. El cordobés Binello, aleja.

## TELEVISACION, NUNCA VISTO...

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — La transmisión en directo para la Capital Federal y su zona de influencia, del partido entre Talleres e Independiente, marca un nuevo hito.

A excepción de emisiones efectuadas desde Rosario y La Plata, la realizada en el día de hoy es la primera que se realiza desde el interior hacia Buenos Aires.

Para poder cumplir con los numerosos televidentes que estaban pendientes de la concreción de la misma, el Canal 7 (a través del esfuerzo de ENTel) tuvo que montar un equipo especializado, que llevó las imágenes a través del satélite terrestre que ha de ser utilizado durante la disputa del próximo campeonato mundial de fútbol. Indudablemente, un paso más para hacer frente a las exigencias que demanda la difusión del Mundial del 78.

Por suerte, la televisión salió sin inconvenientes técnicos y los aficionados en la Capital pudieron ver el co-tejo.



Ataca Talleres. Rigante, corta en el aire. El arquero fue gran figura. El "japonés" Pérez sigue de largo.

# INDEPENDIENTE

## Con Tres Menos y un Gran Gol del "Bocha" Sacó el Título de la Galera

Textos y telefotos de nuestros enviados, A. Rial, C. Guajardo, H. Lazaridis, E. Martinelli y L. Zavattaro.

Córdoba, 25 (De nuestros enviados especiales). — UNA ESCANDALOSA FINAL, UN CAMPEON INCREIBLE Y EL EJEMPLO DEL PUBLICO CORDOBES PARA APLAUDIR LA VUELTA OLIMPICA DE INDEPENDIENTE capaz de llegar a un quimérico 2 a 2 que, por diferencia de goles —marcó dos de visitante contra uno de Talleres, en Avellaneda—, lo convierten en el undécimo campeón nacional en una noche inolvidable (y no solamente por lo bueno).

PRIMERO INDEPENDIENTE: los visitantes aparecieron mejor plantados en el comienzo y la subida del "japonés" Pérez por su lateral fue camino cierto para la salida y la llegada de Independiente. A los 4 minutos Ludueña le cometió falta a Bochini y el remate de Trossero fue bien contenido por Guibaud. Pero el arquero dueño de casa no respondió del mismo modo a los 8 minutos: una falta de Ludueña contra Outes fue rematada por Osvaldo Pérez sin perder tiempo y la pelota fue a dar contra el primer palo de Guibaud.

EL TURNO "TALLARIN": Más allá del primer cuarto de hora pasó a predominar Talleres, la mayor movilidad de la "Pepona" Reinaldi y la rotación de Ludueña-Valencia, hizo prevalecer a los cordobeses y tanto Villaverde como Pagnanini aparecieron faltos de distancia para tomar a Bravo y Cherini respectivamente. A los 22 una falta de Rubén Galván contra Ludueña le permitió al "5" rematar el tiro libre que afectó Rigante. Pero la gran oportunidad de Talleres fue a los 25 minutos: el pelotazo de Valencia del centro hacia la derecha de su ataque, ganó las espaldas de los "rojos", ingresó Bocanelli muy libre y el achique de Rigante salvó una situación clara de gol.

LA CABEZA DE OUTES: unos segundos más allá del minuto 29 llegó el gol de Independiente, una falta de Astudillo contra Pérez, permitió el centro al medio del área, cabezazo de Larrosa alargado hacia Outes que estaba en la derecha y ante la duda de Guibaud por salir o quedarse, nuevo cabezazo del "9" y el 1 a 0. La defensa cordobesa se preocupó demasiado por la subida de Trossero y se "olvidó" del goleador.

El segundo tiempo tuvo de todo y en un final increíble quedaron dos ejemplos notables para el fútbol argentino: EL TIEMPO DE INDEPENDIENTE

### Talleres 2 Indep'te 2

★ TALLERES: Guibaud; Astudillo, L. Galván, Binello, Ocaño, Reinaldi, Ludueña, Valencia Bocanelli, Bravo y Cherini, D.T.: Saporiti.

INDEPENDIENTE: Rigante, Pagnanini, Villaverde, Trossero, O. Pérez, Larrosa, R. Galván, Bochini, Magallanes, Outes y Brites, D.T.: Pastoriza.

Gol en el primer tiempo: 29m. Outes (1).

Goles en el segundo tiempo: 15 m.

Cherini (T) de penal; 25 m. Bocanelli (T) y 37 m. Bochini (I).

Cambios: Syeyguil (T); Bertoni y Reinaldi y Syeyguil (T); Bertoni y Biondi por Magallanes y Brites (I).

Incidencias: 25 m. (ST) expulsados Galván, Trossero y Larrosa (I) por protestar fallos.

Árbitro: Barreiro Cancha: Talleres

Recaudación: \$ 130.000.000.—

PARA SOBREPONERSE A LA ADVERSIDAD Y CORONARSE GRAN CAMPEON Y LA ACTITUD DEL PUBLICO CORDOBES APLAUDIENDO A LOS "ROJOS" DE AVELLANEDA EN SU VUELTA OLIMPICA. Pero más allá del sensacional desempeño de los "diablos" y la ejemplar postura de la hinchada de Talleres, el arbitraje de ROBERTO BARREIRO dejó tantas dudas como situaciones extremas ocurrieron en los cuarenta y cinco minutos finales.

EL PENAL DE PAGNANINI: la necesidad de Talleres y el intento de especulación de Independiente achataron el trámite en el complemento. Los cordobeses se fueron al ataque perdidos su ductilidad en el manejo de la pelota y su huésped se abroqueló atrás para aguantar en el fondo y salir en hipotético contrataque. Muchos esféricos mal jugados por los "tallarines", rechazos sin destino de los "diablos" y a los 15 minutos llegó la primera jugada polémica: rechazo fallido de Villaverde, rebote en Valencia y Cherini mandó el centro hacia el área. Pagnanini en la garganta de su área, cubriendo el primer palo de Rigante saltó a tapar, la pelota dio en su brazo extendido y Barreiro dijo ¡penal! Quedó la duda: ¿hubo intención?... ¿el brazo estaba fuera del cuerpo o pegado a él? Desde nues-

tro ángulo la falta existió y Cherini no perdonó.

BINELLO CON LA CABEZA ¿O LA MANO?: siguió siendo más incisivo el "tallarín", ya el medio campo de Independiente no hacía pie ni tenía tiempo para frenar el empuje de los locales y su tribuna. A los 25 minutos llegó el también muy polémico segundo gol, un centro desde la derecha y Bocanelli colocado en el otro extremo dentro del área chica y surgiendo de un enjambre de hombres mandó la pelota a la red. Pero apenas la pelota traspuso la línea de gol, todo Independiente se fue encima de Roberto Barreiro reclamando mano del extremo derecho cordobés. El árbitro, lejos de la jugada, no hizo lugar a la protesta colectiva de los jugadores de Avellaneda y la única forma de poner freno al alarido reclamo de los "diablos" fue sacar la tarjeta roja a diestra y siniestra. El primer expulsado fue Enzo Trossero, lo siguieron Rubén Galván y Omar Larrosa.

INDEPENDIENTE NO ESTABA VENDIDO: La superioridad numérica de Talleres y la presión de su público parecían que proclamarían a los cordobeses, al tiempo que las posibilidades de los "rojos" tornaban a esfumarse por un arbitraje capaz de convertir a la fiesta del Barrio Jardín en una escandalosa final. Porque Barreiro primero interpretó como jugada peligrosa un rechazo en plena área de Talleres que all no podía ser otra cosa que penal. Luego ignoró una falta violentísima de Bochini en perjuicio de Syeyguil que merecía la expulsión y luego adicionó solamente tres minutos y segundos.

EL TREMENDO GOLAZO DEL "BOCHA". Ingresaron Bertoni y Biondi por Magallanes y Brites. Los "rojos", lejos de replegarse, se fueron arriba a buscar un quimérico 2 a 2 que los proclamaría campeones, porque sus goles de visitante lo harían sacar la diferencia mínima. Fue a los 37. Pagnanini, por izquierda, pelota para Bertoni, doble pared con Bochini una más entre el "Bocha" y Biondi, para que el esférico se fuera a la red de Guibaud impotente en su apurada salida, como corolario de una jugada increíble y un título todavía más difícil de aditivar. FUE LA LOCURA. EL "ROJO" ¡CAMPEON NACIONAL!



Duelo de calidades. El cordobés



...go. Valencia lo supera y se "manda"

Ludueña gana. El "Bocha" mira. Después el gol del campeonato

# UN CAMPEON EN TODO EL SENTIDO DE LA PALABRA!



Galván y el "rojo" Magallanes. Existió, aquí, igualdad

## SOLO CABE UN GRITO: HAZAÑA

### • Córdoba se Incorporó a la Fiesta

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — Fue un poco como aquellas viejas películas de vaqueros, cuando sobre el final, el muchachito en tremenda inferioridad de condiciones, logra, milagrosamente, derrotar al villano, el más fuerte, al que tenía todo para ganar. Esta noche para Independiente fue el milagro. Los "rojos" ocuparon el papel del "muchachito bueno" y cuando ya sus hinchas estaban llorando de rabia e impotencia, apareció el talento magistral del "Bocha" Bochini y se produjo el derrumbe del que ya era casi seguro vencedor (Talleres). La hazaña se producía, cuando con tres hombres menos, apareció la antigua mística y cambió la historia...

#### ♦ CORDOBA APLAUDE

...Y como para borrar lo mucho de desagradable que se había vivido durante los noventa minutos, el final fue un magnífico ejemplo de hidalguía y corrección. Un broche estupendo. La gran legión de hinchas cordobeses dejó de lado el dolor y la frustración que les causaba la derrota de su querido "tallarin", y aplaudió con fervor y durante largos minutos a los jugadores "rojos".

#### ♦ VESTUARIO "AL ROJO"

—No, que se lo va a imaginar... Si lo que se vivió en los vestuarios de Independiente fue inenarrable. ¿Qué frases se pueden usar, para decir cómo es el delirio, la alegría? Dentro del camarín, el júbilo de jugadores, cuerpo técnico y dirigentes. Afuera, miles de simpatizantes rojos, que se llegaron de Buenos Aires para alentar a su equipo. Un aliento que se hizo extensivo, mucho tiempo después de finalizado el coite. Todo rojo, todo de Independiente.

#### ♦ LAS OPINIONES

Hablar con los jugadores del campeón nacional '77, fue una odisea. Casi imposible, cambiar palabra entre tantos abrazos que se entrelazaban, entre gritos y lágrimas.

Una de las figuras de este Independiente, que otra vez está en la Copa Libertadores, fue Osvaldo Pérez. El nos dijo: —"Es la emoción más grande de mi vida. Nunca viví algo así. Hace muy poco que estoy en el club y esta satisfacción colma todos mis deseos. Sabía que nos íbamos a llevar el título. Por eso el sábado anterior, cuando Talleres se llevó ese punto tan importante, nunca pensé en perder el campeonato. Independiente es capaz de cualquier hazaña".

El otro "novato" en el club, Rubén Paganini, muy emocionado expresó:

—"Se hizo justicia! Cuando marcaron el segundo gol, me quise morir. No sé cómo lo cobró. Fue mano desde Córdoba a Avellaneda. Pero al fin se dio. Estoy muy contento, pero me quedó un sabor amargo, por muchas cosas "anormales" que pasaron".

#### ♦ DANIEL BERTONI

Uno de los que conocen de cerca el éxito, tampoco podía ocultar su alegría. Daniel Bertoni le dedicó el triunfo a la hinchada "roja".

—Cuando entré, Bochini me dijo: "vamos que ganamos". Y se dio. Independiente fue el equipo más parejo de la temporada y esto no hizo nada más que ratificar las condiciones nuestras. ¿La lesión? Ni me acordé...

Siempre va a buscarla todas. Improvisado puntero y sin embargo, rindió más de lo esperado. Pedro Remigio Magallanes contó así su alegría:

—Por la mañana fui a la iglesia para pedirle a Dios suerte. Lo demás sabía que estaba por cuenta nuestra. Cumplimos con esa gente que se vino desde la Capital a alentarnos.

Omar Pastoriza, técnico del campeón se mostró mucho más tranquilo que el resto.

—Todo lo que trabajamos durante el '77, tuvo su premio en el '78. Independiente mostró que si bien los hombres pasan, acá hay una tradición que parece ser imborrable.

• **Aquí no Hubo Diferencias: Los Dos se Pusieron**

**GOLEADORES**  
Independiente: Outes (13), Magallanes (6), Larrosa y Trossero (5), Bochini (4), Pérez (2), Galván y Rigolini (1).  
Talleres: Bravo (10), Bocanelli (8), Cherini (4), Valencela y Ludueña (3), Alderete y Astudillo (1).

# NOS AYUDE"

## en Manos del Señor

**DIARIOS:** El despliegue de los diarios locales resultó particularmente llamativo. Conocidas empresas alientan mediante avisos al equipo cordobés, como por ejemplo una que decía "Arriba Talleres, el pueblo cordobés alza con fervor la bandera de ese grito".

**NEGOCIOS CERRADOS:** Pasado el mediodía, los negocios, que acostumbran a tomar un descanso prolongado durante las horas de la siesta, no abrieron sus puertas hasta el día siguiente, exceptuando los destinados a la venta de gaseosas, emparedados, escétera, que trabajarán a pleno.

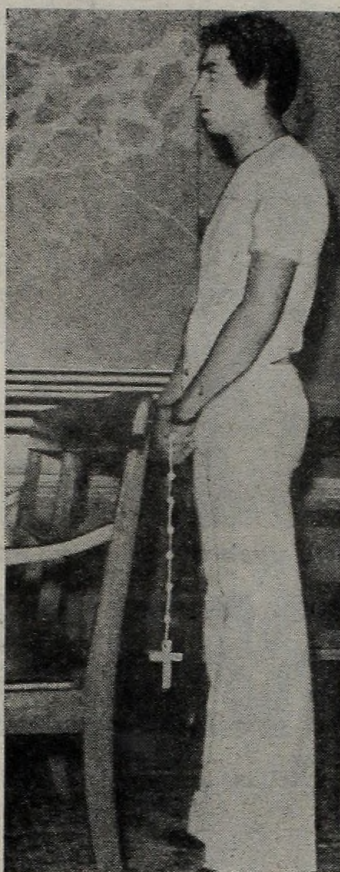
**CON "ESCOLASO":** Volvamos al público que se llegó hasta el estadio de Barrio Jardín. Aunque recién para las 16.30 estaba previsto abrir las puertas del estadio, desde las 10 de la mañana comenzó a llegar la gente que deseaba tener buena ubicación en las tribunas. Comenzaron a formarse largas colas y cuando estábamos en el mediodía, ya eran varias las cuadradas que estaban cubiertas de público. La gente cantaba, pero la espera se hacía larga. Varios se dedicaron a jugar a los naipes para pasar el rato, otros descansaban en sillas que llevaron hasta el lugar con ese fin, mientras la mayoría ingería gaseosas y alimentos variados.

**REMANENTE:** Independiente informó que devolvió 1.000 de las 4.000 entradas que Talleres le remitió para ser vendidas en Buenos Aires. Las 1.000 entradas fueron puestas a la venta hoy a la mañana en el estadio y fueron rápidamente agotadas.

**ASOMBRO:** A las 5 de la tarde la cancha presentaba un marco excepcional. Todos tomaron su ubicación desde muy temprano y era realmente impresionante el espectáculo. Una provincia latiendo al conjuro del equipo cordobés.

**APOYO MASIVO:** Para que nadie dude la asombrosa pasión que anima a todos los cordobeses —y la "fiña" de que se estaban jugando la vida— fueron suspendidas todas las actividades deportivas en la "docta" y ni el boxeo o el básquet realizaron su programación con un augmento contundente "APOYAR A TALLERES".

**BARRA ROJA:** Cuando ya los muchachos de Independiente estaban comenzando a perder la fe sobre el apoyo logístico de sus hinchas, al fin apareció la caravana "roja" que había partido de Buenos Aires por vía terrestre. Se estima que entre los directamente venidos de Avellaneda —incluidos Capital y Gran Buenos Aires— y los que se fueron agregando en el trayecto —contando algunos cordobeses— la "barra" visitante fue aproximadamente de ocho mil "diablos".



Con gran devoción, Pedro Magallanes implora por el triunfo de Independiente. El puntero "rojo", visitó ayer la Catedral de Córdoba y elevó su oración al Señor. La cámara de CRONICA captó el instante en que el jugador reza el Rosario. Recogimiento.

# SIN ESPECULACIONES, DE SUBIDO TONO ROJO

Independiente y Talleres no tienen una larga historia en lo que se refiere a partidos disputados entre sí, en los campeonatos nacionales. Sin contar el encuentro de anoche, se enfrentaron solamente en tres oportunidades. En dos de ellas el triunfo fue para los "rojos", en tanto que en la restante se repartieron los puntos.

Como dato característico cabe señalar que en estos tres cortejos, Talleres siempre fue visitante y al de anoche fue en primer encuentro que, frente a Independiente y por el campeonato Nacional, juega en su provincia.

La síntesis completa de los partidos que disputaron Independiente y Talleres es la siguiente:

### INDEPENDIENTE 1, TALLERES 0

(Jugado el 9 de noviembre de 1969, por la undécima fecha)

★ **INDEPENDIENTE:** Santoro, Monges, Pavoni, Comiso, Pastoriza, Garisto, Cirrione, Raimondo, Yazalde, Magallane y Tarabini, DT: Pedernera.

**TALLERES:** Gómez; Del Río, Sansebastián, De Luca, Cortés, Grigoli, Frullinghi, E. Rodríguez, Millicay, Rivarola, Peraccia, DT: Ponce.

**Gol en el primer tiempo:** 5m. Yazalde (I).

**Arbitro:** Barreiro

**Cancha:** Racing

### INDEPENDIENTE 3, TALLERES 1

(Jugado el 4 de diciembre de 1974, por la segunda fecha de las finales)

★ **INDEPENDIENTE:** Gay, López, Pavoni, Sa, Raimondo, Semenevich, Balbuena R. Galván, Bertoni, Sagoratto y Giribet, DT: Ferreiro.

**TALLERES:** Quiroga, L. Galván, Oviedo, Comelles, Rivadero, Artico, Patire, Muggione, Fachetti, Taborda y Pereyra, DT: Labruna.

**Goles en el primer tiempo:** 8m. Giribet (I); 40m. Artico (T).

**Goles en el segundo tiempo:** 35m. Balbuena (I); 42m. Galván (I).

**Cambios:** Ruiz Moreno por Bertoni (I); Willington por Taborda (T).

**Incidencia:** 5m. (ST) expulsado Comelles (T).

**Arbitro:** Nitti

**Cancha:** Boca

**Recaudación:** \$ 24.700.000

### INDEPENDIENTE 1, TALLERES 1

(Jugado el 21 de enero de 1978 por el primer partido de las finales.

★ **INDEPENDIENTE:** Rigante, Pagnanini, Villaverde, Trossero, Pérez, Larrosa, R. Galván, Bochini, Arrieta, Outes y Magallanes, DT: Pastoriza.

**TALLERES:** Guibaud, Astudillo, L. Galván, Binello, Bordón, Reinaldi, Ludueña, Valencia, Bocanelli, Bravo y Cherini, DT: Saporiti.

**Goles en el segundo tiempo:** 12m. Trossero (I), de penal; 20m. Cherini (T), de penal.

**Cambios:** Britze por Arrieta (I); Syeygull por Reinaldi (T).

**Arbitro:** Coerezza

**Cancha:** Independiente

**Recaudación:** \$ 59.002.800.

## INDEPENDIENTE

Independiente en ninguna de las once ediciones del Torneo Nacional obtuvo el segundo lugar. Fue primero en su zona en 1971, 1974 y 1977 y otras veces ocupó posiciones entre el tercer y undécimo puesto.

Es, además, el equipo que más goles marcó en los certámenes nacionales jugados entre los años 1967 y 1970. La suma llegó a los 142 tantos.

En los dos "petit torneos" (octogonales) realizados en 1974 y 1975 no tuvo suerte y ocupó el sexto y octavo puesto, respectivamente. En 1976 quedó relegado al tercer lugar y no participó de las finales.

Los "rojos" ganaron el primer torneo Nacional (1967) y ese año sus goleadores fueron Luis Artime (con 11 tantos) y Héctor Yazalde, con 10 tantos. En la fecha número 12º del primer certamen Nacional perdió frente a San Lorenzo su condición de invicto.

En los certámenes de 1968, 1969 y 1970 no consiguió llegar más allá del cuarto puesto. En 1971 fue el primero en su zona y tercero en el octogonal. Desde 1972 a 1975, por pensar en la Copa Libertadores de América, descuidó la disputa de los campeonatos nacionales y no superó el cuarto lugar en las clasificaciones generales.

En este undécimo Nacional, después de una buena campaña (sobre 34 puntos en disputa consiguió 25 y su delantera señaló 35 tantos, con un promedio de 2,05 a favor y 0,4 en contra) logró llegar a la instancia final.

PJ G E P Gf Gc Pts Lugar

1967 15 12 2 1 43 14 28 1º

En este primer certamen Nacional los "rojos" se adjudicaron el título. Participaron 16 equipos, en una zona, a una sola rueda. Fueron convertidos 342 goles. El goleador del certamen resultó Luis Artime, quien con Yazalde, que hizo 10 tantos, marcaron el 50 por ciento de los goles de su equipo.

PJ G E P Gf Gc Pts Lugar

1968 15 4 4 7 28 25 12 11º

1969 17 11 3 3 36 14 25 4º

1970 20 9 3 8 37 35 21 5º (En su zona)

1971 14 10 4 — 31 13 24 1º (En su zona)

Después de finalizar invicto en su serie, en el "petit torneo" quedó relegado al tercer lugar al ser derrotado por 9 penales a 8 frente a San Lorenzo en el alargue de los 120 minutos jugados, en el estadio de River.

PJ G E P Gf Gc Pts Lugar

1972 13 4 5 4 24 20 13 7º (En su zona)

Entre los 26 participantes de esta 6ª edición del torneo Nacional los "rojos" ocuparon el 11º lugar.

PJ G E P Gf Gc Pts Lugar

1973 15 6 4 5 23 21 16 7º (En su zona)

1974 23 12 5 6 51 27 29 1º (En su zona)

Con la participación de 36 equipos divididos en cuatro zonas, donde se clasificaron los dos primeros de cada una, los Campeones de América se clasificaron 6º en el "petit torneo". En el mismo superaron a Talleres por 3 goles a 1.

PJ G E P Gf Gc Pts Lugar

1975 16 8 7 3 30 20 19 3º (En su zona)

1976 16 8 5 3 24 17 21 3º (En su zona)

No se clasifica para las semifinales y ocupa el 11º puesto en la clasificación general. En esta nueva edición del Nacional participaron 34 equipos separados en cuatro zonas.

PJ G E P Gf Gc Pts Lugar

1977 18 11 4 3 37 18 26 1º (En su zona)

En la semifinal igualó con Estudiantes 1 a 1 en La Plata y en Avellaneda lo derrotó por 3 a 1 en el alargue de los 30 minutos. Los 9º habían finalizado 1-1.

En la definición del torneo los "rojos" empataron 1 a 1 (ambos convertidos de penal) con Talleres, y empataron 2 a 2.

## NUESTRA EMBAJADA EN POS DE LA COPA LIBERTADORES

Julio Grondona, presidente de Independiente —flamante ganador del Nacional— viajará mañana hacia Brasil, para estar presente en el sorteo de los encuentros que por la Copa Libertadores de América, se realizará el sábado, en Porto Alegre.

La delegación argentina, que viajará mañana al Brasil, estará compuesta, además, del representante del flamante ganador del Nacional, por los integrantes del Comité Ejecutivo de AFA, Eduardo De Luca y Osvaldo De Santis; en representación de Boca (actual campeón), su titular, Alberto J. Armando y los directivos Jesús Asial y Roberto Altoro, y por River (campeón Metropolitano), su presidente, Rafael Aragón Cabrera y el dirigente Jorge Klipper.

De acuerdo a la información cablegráfica, ya se encuentra en Porto Alegre el titular de la Confederación Sudamericana de Fútbol, el peruano Teófilo Salinas, quien conducirá las alternativas del sorteo. De acuerdo a versiones extraoficiales las autoridades de los conjuntos incalcos que intervendrán en esta nueva edición copera, apoyarían la postura de comenzar la fase final del certamen, con anterioridad a la realización del Mundial que se efectuará en junio en nuestro país.

En el orden local, esta posición, es decir, la de jugar la Libertadores, antes que el Mundial, estaría apoyada por las autoridades de Boca, con su presidente Armando a la cabeza.

El primer Campeón Nacional. En 1967, año en que comenzó la disputa de este certamen, Independiente obtuvo el título. Esta es la foto de quienes lo lograron.





**Abrazo interminable de Larrosa y Outes...**



**La vuelta olímpica ya no es sueño. Los "rojos" festejan.**

# ¡FLOR DE REDOBLONA!

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — El nacional '77 terminó con demora. Una demora sin precedentes para nuestro fútbol. Pero justo es reconocer que la tardanza trajo aparejado un suspense también sin precedentes. Lo que había en juego era mucho (el campeonato y la participación en la Copa Libertadores). Ingredientes sobaban. Pero en verdad, había más motivación: por primera vez un equipo no afiliado directamente a la AFA llegaba a esta instancia. Y lo que es más cierto, **NO LLEGABA REGALADO...**

Talleres se ganó el just título del mejor equipo del interior. Y supo defenderlo. A esta finalis ma arribó con la ventaja que le

## Nacional-Copa: Como Para no Festejar

otorgaba el gol de visitante. Y sabía que con el 0-0, era el campeón. Pero no especuló. Con lo suyo quiso más (ganar) y casi lo logra. En realidad ninguno de los que estuvimos en "villa Jardín" pensaba lo contrario cuando restaban escasos 10 minutos...

Pero Bochini, Ricardo Bochini, que festejó su cumpleaños número 24, decidió agregarle otra pág na a esta historia. Y lo que era de Talleres, fue de Independiente.

Independiente no encontró el empate (que resultó triunfo porque los goles visitantes

valen 2 y así sumó 5 a favor contra 4 de Talleres). Tuvo una corazonada. O por que no decirlo, una corajeada. Y cuando todos creíamos (nos equivocamos y lo reconocemos) que estaba para el "cuchillo", emergió como el gran equipo que conocimos en las viejas batallas de la Copa y se quedó con el título de Campeón Nacional y el pasaporte a la Libertadores de América. Una copa que lo tiene como el mejor "cliente": ya ganó seis, más que nadie... Y no creemos que no haya hincha "rojo" en el país, que no piense que este año logrará la nú-

mero 7... Y a esta altura, parece que quienes así piensan, tienen razón... ¿No?

Aquello de que hay carifios que matan, cobró renovada vigencia en el vestuario rojo que parecía el infierno mismo. Rubén Galván, que había sido expulsado. Y seguramente pensó cuando dejó la cancha que ya nada había que hacer, recibió el éxito con una alegría inusual. Para el festejo resultó mayor. Fue muy comprensible que así fuera... Pero Rubén no reparó en esfuerzos, en abrazos, en saltos, en gritos. Pero una de esas cabriolas, terminó pagándola cara: se golpeó un párpado y se abrió una amplia herida. Susto, 3 puntos de sutura, y otra vez la fiesta...



La hinchada de Independiente festejó en Córdoba con inmensa alegría la conquista del título. Y se dieron el gusto, en gran número por cierto, de dar la "vuelta olímpica" llevando en andas a sus cracks, como ocurre con Magallanes en la nota.

Pastoriza trata de frenar a sus hombres, en medio de policías y particulares que "poblaron" el campo de juego. El segundo gol de Talleres "enloqueció" a todo el equipo rojo, pues con Riganti a la cabeza pareció que se querían "comer" a Barreiro.



## LOS CAMPEONES ESTARAN AL MEDIODIA EN EL AEROPARQUE

CORDOBA, 25 (De nuestros enviados especiales). — Las cosas que parecen imposibles, saben distintas, adquieren un tono especial. Y así lo entendieron todos los que de una u otra manera se identificaron con la "camisola roja". Y por eso los abrazos parecían no acabarse nunca. Las gargantas no pedían descanso. Los cantos no cesaban... Dentro de este clima, Casi parecía impropio pen-

sar en la vuelta, cuando muchos querían alargar la noche de por vida. Pero llegó la calma. Y la hora de hablar del regreso...

Independiente partirá desde el Aeropuerto de "Pajas Blancas" a las 10.50 y estará en Buenos Aires justo al mediodía del jueves; un jueves que en las páginas de Avellaneda se escribirá con caracteres especiales.

Independiente logró una hazaña. Y merece un recibimiento acorde con lo hecho. Una fiesta que grabe para siempre el 25 de enero de 1978. El día que un equipo que estaba perdido y con TRES HOMBRES MENOS, a 700 kilómetros de su casa, logró el Nacional e ingresó a la Copa, postergando nada menos que al gran Talleres de Córdoba. Y este jueves, en Avellaneda, habrá Vuelta Olímpica.

# Hizo lo que Acostumbra: Fue a Madrid y Perdió

## Italia Sabe Historia...

MADRID, 25 (AP, EFE). — En partido preparatorio para el próximo campeonato mundial de fútbol, España venció 2 a 1 a Italia, en cotejo jugado en el estadio Bernabéu.

Los goles españoles fueron señalados por Pirri de penal, y Dani. El tanto italiano lo marcó Tardelli.

De esta forma Italia, hace 31 años que no puede vencer a los ibéricos en Madrid.

### ♦ EL PARTIDO

A los 10m. de la primera etapa, España abrió el marcador con un tanto de Pirri de penal. La infracción dentro del área se la hicieron al argentino

Rubén Cano. Con esa ventaja España dominó a gusto.

En el complemento Dani aumentó para los "rojos" que a partir de allí se dedicaron a defender. Bajó el trabajo de los locales y Tardelli señaló el tanto del honor italiano.

Si bien el triunfo español fue indiscutible, la prensa hispana señaló que "el equipo tiene un largo camino por recorrer hasta Argentina '78."

### ♦ LOS EQUIPOS

ESPAÑA: Arconada; Marcelino, Miguel, Pirri, Carrete; Cardenosa, Leal, Asensi; Dani, Cano y López Ufarte.

ITALIA: Conti; Gentile, Manfredini,

Scirea, Maldera, P. Sala, Tardelli, Antognoli; C. Sala, Rosi y Pulici.

### ♦ PANORAMA PLATENSE

Ayer firmaron para Gimnasia, Domínguez y Topiño, ambos estaban con el pase en su poder. La entidad del "Bosque" adquirió definitivamente a Gutiérrez de Vélez y a Solari —ex Central— del Juniors de Barranquilla. De ser vendido Taverna, pedirán a Ferro al "Goma" Vidal.

Por el lado de Estudiantes, todo es paz. Reanudan el entrenamiento el 16 de febrero, haciendo pretemporada en Necochea. Se desmintió que haya sido pedido Horacio Rodríguez por River.

## GALINDEZ FALTO CON AVISO Y CON PERMISO

Victor Galindez no se entrenó ayer, Empero, el campeón mundial de los semipesados tuvo un motivo válido para faltar al gimnasio del Luna: la herida que tiene en la rodilla izquierda aún no se cerró. Galindez le comunicó telefónicamente la novedad a Lectoure, y éste, por la misma vía, le ratificó que su pelea por el título estaba diferida sin fecha.

### ♦ CORRO ENTRENA

Seguendo por el Luna, digamos que Corro sigue entrenándose sin novedad y que Sabbatini volvió a hablar con Lectoure, asegurándole que Rodrigo Valdés no decidió postergar el combate. Al respecto, Lectoure sentenció: "Por ahora hay pelea, pero la información de que Valdés no está a punto existió, así que es difícil predecir el futuro".

Y la última del Luna; hoy, a las 18, Malvarez convocó a una conferencia de prensa. Su propósito: aclarar conceptos que le atribuyó un diario de Comodoro Rivadavia.

## LOS GRANDES EN JAPON: VILAS, BORG Y CONNORS

TOKIO, 25 (EFE). — El argentino Guillermo Vilas figura entre los cuatro jugadores de tenis que participan en la copa "Sunfory", competición tenística en pista cubierta, que se disputará los días 22 y 23 de abril próximo en esta capital.

Además del argentino han de participar en este torneo el español Manuel Orantes, el norteamericano Jimmy Connors y el sueco Björn Borg.

El ganador obtendrá cien mil dólares, el segundo cincuenta mil, el tercero treinta mil y el cuarto 20.000 dólares.

### ♦ RUMANO PIDE ASILO

ROMA, 25 (EFE). — El entrenador rumano de un

equipo de baloncesto y su esposa pidieron asilo político al gobierno italiano después de haber abandonado la delegación en el aeropuerto de Roma.

Se trata de John Nicolau, director técnico del equipo femenino "Iefs", de Bucarest, y su esposa Jenny que es una de las jugadoras titulares.

Con anterioridad, en Milán, otra jugadora del equipo, Ileana Porik, abandonó el hotel donde se hospedaba la delegación, pidiendo asilo político en una comisaría cercana.

El "Iefs" dispuso días atrás con el "Geas" un partido perteneciente a la copa Europea de campeones

## APLAZAN, NAJDORF Y PANNO

WÚJK AAN ZEE, Holanda, 25 (AFP). — Miguel Najdorf y Oscar Panno aplazaron sus respectivas partidas ante los holandeses Hans Ree y Paul Van Der Sterren, en la 5ª ronda del torneo de Hoogovens, que se disputa aquí. El brasileño Henrique Mecking hizo tablas con el local, Ghenna Sosonko, en un match que acaparó la atención de todos los aficionados. Hasta el momento la clasificación es la siguiente:

1º) Lajos Portisch (húngaro) 3 ½ puntos; 2º) Viktor Korchoi (apátrida) y Andersson (Suecia) 3; 3º) Henrique Mecking (Brasil) 3; 5º) Hans Ree (Holanda) 2 ½ (una partida aplazada); 6º) Ghenna Sosonko (Holanda) y Jan Timman (Holanda) 2 ½; 8º) Miguel Najdorf (Argentina), Oscar Panno (Argentina), Lubomir Kavalek (EE.UU.), Anthony Miles (Gran Bretaña) 1 ½ y una partida aplazada 12º) aVn Der Sterren (Holanda) 0 punto.

### ♦ VUELVE A LANZAR

MOSCU, 25 (EFE). — La atleta Nadezhda Chizhova, de 32 años de edad, la mejor lanzadora de peso soviética, proyecta volver a la actividad después de un paréntesis de 18 meses.

Chizhova se adjudicó las medallas de oro en los campeonatos europeos de 1966, 1969, 1971 y 1974 —la única mujer que ha logrado tal proeza— y consiguió el título olímpico en los Juegos de Munich, en 1972, después de terminar en un decepcionante tercer puesto en las competencias olímpicas mexicanas, en 1968.

Padece una seria lesión de espalda en los dos últimos años, pero todavía consiguió la medalla de plata en los Juegos Olímpicos de Montreal, en 1976.

# LAS TASAS ESTAN BAJANDO

## DEFIENDASE

### INVIERTA EN

# PLAZO FIJO AJUSTABLE



### EL MAS SEGURO RESGUARDO DE SU CAPITAL

Su capital se mantiene actualizado porque se incrementa automáticamente de acuerdo a las variaciones del Índice de Precios Mayoristas - Nivel General.

A 365 días 6% de interés anual - sobre su capital indexado  
A 180 días 5,75% de interés anual - sobre su capital indexado  
A 90 días 5,50% de interés anual - sobre su capital indexado

## PLAZO FIJO AJUSTABLE BIR

La inversión de mayor rentabilidad porque Ud. mantiene la misma capacidad de pago de su capital y una renta positiva asegurada.



## BANCO DE INTERCAMBIO REGIONAL

Banco Nacional Privado Fundado en 1898

CAPITAL FEDERAL: Sucursal Buenos Aires, Bartolomé Mitre 343. Agencias: Sáenz Peña, Av. Pta. Roque Sáenz Peña 938 - Alvear, Calle 1902/20 - Dean Funes, Córdoba 669 - de Mayo, Av. de Mayo 1202 - General Güemes, San Martín 150 - Juana de Arco, Azucena 1083 - Mariano Moreno, Moreno 437 - Carrizo, Marcelo T. de Alvear, 1101/3 - Independencia, Independencia 2238 - Palermo, Av. Santa Fe 4018/20 - Uriburu, Santa Fe 2150/56 y Villa Lugano, Larzábal 4168/60. Gran Buenos Aires: Martínez, Av. Santa Fe 2122/24 - Monte Grande, Recóndo 418 - San Miguel, León Gallardo esq. Rodríguez Peña 1210 y en todos sus casas de las Provincias de Buenos Aires, Córdoba, Corrientes, Chaco, Chubut, Formosa, Mendoza, Misiones, Río Negro, Santa Cruz y Santa Fe. Representación en Nueva York.

## CLUB ATLETICO VELEZ SANSFIELD



## VELEZ '78

### FALTAN POCOS DIAS.....

El 31 de Enero de 1978 vence la Gran Descripción de Socios sin cuota de ingreso. Con posterioridad al cierre de esta descripción la cuota de Ingreso será de \$ 150.000.-

### PILETA DE NATACION

Aproveche esta oportunidad por única vez, disfrute de nuestra piletta los meses de Febrero y Marzo, adquiriendo el ABONO: Mensual, Quincenal, Semanal o Diario. Todo socio tendrá derecho a traer invitados.

Informes en nuestras oficinas: Lunes a Viernes de 13 a 20 horas y Sábados de 8 a 12 horas.

ALVAREZ JONTE 6600 - CAPITAL

# ES "DUDOSA" LA MUERTE DE KATH

LOS ANGELES, 25 (ANSA y EFE). — Cientos de aficionados a la música progresiva se reunieron aquí para asistir a los funerales del guitarrista y compositor Terry Kath, integrante del grupo "Chicago", que se mató al gatillar un revólver apuntando a su cabeza.

Su muerte fue instantánea, aunque hasta estos momentos fue caratulada como "dudosa", pues no se han aclarado con exactitud las características del accidente. Según se desprende de las informaciones recibidas, el músico, que fue muy aficionado a armas, se encontraba con un grupo de amigos y su esposa en la casa de un conocido, cuando decidió mostrarse como experto en el manejo de las pistolas.

Junto a él se hallaba el técnico de la agrupación, Don Johnson, quien le sugirió que abandonara la idea de jugar con las armas, a lo cual Kath respondió que conocía muy bien los alcances de su humorada, ya que estaba completamente seguro que estaban descargadas. Durante un rato estuvo efectuando demostraciones con la aprensión lógica de los presentes. Por último, tomó una pistola y le colocó un peine, e inmediatamente se la llevó a la cabeza, y al apretar el gatillo sonó el disparo.

El investigador policial Tim Yost explicó que por el momento se considera que se trató de un accidente, aunque no está totalmente aclarado por qué llevaba la pistola y los motivos por los cuales inició ese juego que culminó con su muerte.

## Norma Triunfa

MONTEVIDEO, 25 (A. N.S.A.). — En estos días la actriz argentina Norma Aleandro se está despidiendo del público y la crítica uruguayos, tras un largo período de estadía, en el que dio al teatro local numerosas y valiosas actuaciones. La última ha sido en "Una vez al año" obra norteamericana de vasta resonancia que, después del ciclo de representaciones en Montevideo también se recitó en Punta del Este en la presente temporada estival.

Norma Aleandro parte el 27 para Europa, previa escala de pocos días por Río de Janeiro. "No es fácil abandonar el Uruguay —dijo— porque en este hermoso país encontré una hospitalidad muy grande y siempre logré el apoyo del público". Cabe destacar que Norma Aleandro era ya muy popular en Uruguay aún antes de este período de residencia.

# FIGURAS DE TEATRO EN UNA ESCUELA INTEGRAL

Se ha creado una escuela integral de artes teatrales, de acuerdo a un viejo y querido proyecto del afamado escenógrafo Saulo Benavente, al amparo del nombre genérico de "Inteart" (Instituto para la capacitación profesional en las técnicas y artes del Teatro) que funcionará en la calle San José al 800, con diversos cursos que amparan temas especializados como capacitación actuarial, realización teatral, dirección, producción, organización, escenografía y técnicas diversas (expresión corporal, música, canto, expresión oral).

La importancia de las relevantes personalidades que animarán tan bello propósito, exime a la información de mayores comentarios y bastará con citar los nombres de las personas cuyo cargo estará a la enseñanza: Agustín Alezzo, Saulo Benavente, Alejandra Boero, Osvaldo Bonet, Gastón Breyer, Oscar Combi, Oscar Cruz, Carlos Gandolfo, Francisco Javier, Beatriz Matar, Luis Diego Pedreira y Néstor Turí. La inscripción se iniciará el 15 de febrero venidero.

A.D.A. (Actores, Directores y Autores Asoc.)

ciados) se han reunido para el intercambio de experiencias y conocimientos y en tal sentido la primera manifestación tendrá lugar el día 6 de abril, en la sala 2 del Teatro Evkos, con la pieza del joven escritor Luis de Freitas titulada "Escobros". Será dirigida por Horacio Medrano el mismo que pusiera en escena "Sábados de vino y gloria" y con la participación actuarial de Gabriela Paola, Jorge Baza de Candia y Carlos Garrocho.

Dorita Ocampo, relevante cancionista a quien también se califica de "la alondra del tango" integrante del conjunto "Tres para el tango", retornará a Brasil donde triunfa ampliamente y donde obtuvo significativos halagos.

En el local-concert "Abecedario" de Junín al 1100, ya cumplió sus exitosas y primeras 300 representaciones "El oso Pepote", pieza infantil con títeres, canciones y juegos, con dirección de Ricardo Aldemar. Son sus intérpretes Irina Boidi, Antonio Galeano y Roberto Dardés.

## NOMBRAMIENTO

Se ha incorporado a la distribuidora Artistas Unidos en calidad de gerente administrativo Sergio Julio Heredia.

Heredia cursó estudios en la Universidad de Ciencias Económicas de Buenos Aires y luego de especializarse en impuestos y computación se desempeñó como auditor y contador general de importantes empresas.

Asimismo, el mencionado sello notifica que el cargo de información y relaciones públicas es desempeñado por Claudio M. Domínguez.

## DE MASCARAS Y MITOS

Desde el 21 de este mes y hasta el 4 de febrero próximo, se está llevando a cabo en la galería "Atlántida", de Florida 653, la muestra del artista Carlos Menis denominada "Máscaras y mitos de los pueblos primitivos".

La exposición consta de 34 máscaras que conservan las características de los artes africanos, aztecas y japoneses, entre otros, producto no solo de una gran tarea artesanal del autor, sino también de un gran conocimiento previo de las culturas de las que provienen. Cada máscara es una pieza única, por lo que resultan de gran valor para coleccionistas y también decoradores y vidriaristas del medio.

La presente muestra es una reafirmación de sus valores artísticos y culturales, logrados tras una carrera de intenso estudio que, entre otros méritos, le valió una beca de la UNESCO para perfeccionarse.

## DE BAHIA CON TANGO

En todos los casos, el tango parte de un denominador común para los que lo interpretan, ya sea vocal o instrumentalmente: es el cariño que todos los que están en eso sienten por él.

A partir de allí pueden ser varias las formas de encarar su difusión. En el caso del cantante Raúl Ponce, ha sido la de cubrir una no muy frecuentada región de nuestro país, como es la Patagonia. Bahiense de origen, Ponce vivió mucho tiempo en eso que podría considerarse la puerta de entrada al sur del país. Más tarde se radicó en Buenos Aires, pero no varió su orientación. Así es como regularmente organiza giras que, como la que iniciará dentro de poco, cubren ciudades como Puerto Deseado y desde allí como centro de acción, lo llevará esta vez hasta San Julián y otros puntos de la zona, para llegar hasta Ushuaia, encontrando en todas partes recepciones sumamente favorables.



**SEIS HOMBRES DE NEGOCIO EN UN DIA DE CAZA... CAMBIARON SUS RIFLES POR ARMAS SOFISTICADAS E INICIARON SU PROPIA GUERRA!**

**DISPARO**

PROHIBIDA MENORES DE 18 AÑOS

CLIFF ROBERTSON-ERNEST BORGNINE-HENRY SILVA

Dirigida por HARVEY HART - TECHNICOLOR

**HOY sensacional estreno**

**METROPOLITAN-TROCADERO**

CORRIENTES 1343 REFRIGERACION LAVALLE 920

PUEYREDON-ROCA-ARGOS-BIOGRAFO 1

AUTOCINE RIO DE LA PLATA

## ESTRENAN OBRA

El sábado 28 de enero, en el Festival de Cosquín, se estrenarán por el conjunto "Los Arroyeños" algunos de los temas que integran la obra "Romanza de la Patria Niña", con música de Eladio Blázquez y letra de Federico Mittelbach. La romanza, que memoria las invasiones inglesas en diversos aires folklóricos, será presentada por Marcelo Simón y su coreografía estará a cargo del ballet que dirige "El Chúcaro".



**ENCANTADORA... PORQUE LLEGA AL CORAZON!**

Es la historia de un niño que despierta ante las realidades de la vida y del abuelo que le da todo su cariño... y le enseña el secreto de vivir. Una película tan encantadora... que usted no querrá que termine jamás.

**'Memorias De Mi Juventud'**

(Like My Father Told Me)

PROHIBIDA 18 AÑOS

LAVALLE 777 REFRIGERACION

**HOY estreno**

**AMBASSADOR**

OFICIALES Y 1/2 OFICIALES CARPINTEROS ARMADORES Horas extras Premio producción - Viáticos LARREA 1461 - CAPITAL

**HELADERAS FLAMANTES** SIAM - SACCOL - TURENA Liquido por cierre - T. E. 58-2198 DESDE \$ 40.000

**FUTURA MAMA** PANALES CHIRIPA. Desde \$ 100 Equipo completo para bebé Toallas, sábanas, mantel. Cortes Pantalón, pollera 1/4 pr. CASTILLO 50 - 55-1763 (Bajar Corrientes 4700)

**LA BOLSA DEL ORO - 18 K \$ 4.500 m/n** Más por gramo - Plata - Brillantes - Antig. - Resc. Pólizas RIVADAVIA 1521 37-2486 - Fte. Plaza Congreso

**ORO (F) \$ 380.000 M/N. - PLATA** SUIPACHA 474 LINIERS MORON Local 22. Abierto de 9 Carhué 83, P. 19 Ot. 3 9 de Julio 165 a 20 hs. De lunes a sábados (1/2 Cdra. Estac.) Local 182 (Rivadavia 11400) Galería Ocean C/P

**Nadie nos Supera - Oro 18 \$ 650.000** EN ALHAJAS ANTIGUAS - PLATA - BRILLANTES BILLINGHURST 492 (alt. Corrientes 3600) bmo

**Oro 18 K. Pago Más (F) \$ 375.000 Gr.** Peso exacto - Plata - Brillantes - LA MEJOR PASACION AYACUCHO 425 (Alt. Corrientes al 2000) bin

**ORO - PLATA - BRILLANTES** La mejor tasación - No venda sin consultarnos Corrientes 1389 esq. Ayacucho - Tel. 49-7022

**CHACARITA - COMPRO ORO** PLATA - BRILLANTES Federico Lacroze 4164. Frente Estación, T. E. 54-0790 C/P.

**50 CASAS AL COSTO**

DESDE \$16.500 POR MES - PLANES SIN ANTICIPO

»VIVIENDAS CASINO« Av. Saenz 1267, Pompeya, Cap.

**AVISOS AGRUPADOS**

double

EMPRESA CONSTRUCTORA NECESITA PARA IMPORTANTES OBRAS

**Oficiales Especializados**  
**Oficiales Carpinteros**  
**Oficiales Armadores**  
**Oficiales Albañiles**  
**y Ayudantes**

SE OFRECEN: Salario según convenio. Hasta 40% de asistencia perfecta. Hasta 50% de productividad. Premios. Horas extras aseguradas. \$ 90.000.- APROXIMADAMENTE POR QUINCENA.

Presentarse con libreta de fondo de desempleo, de 9 a 17 hs., en: GALLO 978 Y CORDOBA - CAPITAL

**DESALOJO - URGENTE** CASTASARES 1371 Dormitorio, \$ 25.000. Heladera TV \$ 23.000. Cocina, lavapropia, máquina de coser, \$ 18.000

EMPRESA CONSTRUCTORA NECESITA

**OFICIALES ALBAÑILES**

Viáticos \$ 500 por día. Sábados jornada 11 hs. al 100%. Horas extras - Asistencia 40% ARENALES 2667 - CAPITAL

**ORO \$ 2.990** BELGRANO 2426 - Local 12

**PEONES DE LIMPIEZA**

De 4 horas para trabajar en zona Belgrano En horario de 19 a 23 y Sábados de 7 a 11 hs.

**SUELDO NUEVO IMPORTANTES PREMIOS Y VIATICOS**

Hay Turnos de 8 hs.

Presentarse de 8 a 19 hs. en: Bar "El Sin Rival" Echeverría 1093 - Capital

**PEONES TINOGASTA 3825 CAPITAL**

**CHOFERES**

**PRACTICOS REPARTOS CAPITAL Y GRAN BUENOS AIRES**

Experiencia camiones Mercedes Benz

Edad 30 a 45 años

Premios por asistencia. Puntualidad y compensación para Viáticos

Presentarse de 7 a 13 hs.

**ASAMBLEA 681 CAPITAL**

**CIRUGIA PLASTICA Y REPARADORA** Dr. JAIME D. PEZCOVICH (Med. co). Lunes a viernes de 9 a 13 y 20 a 21. Av. SANTA FE 1035 - Piso 2º "A" T. E. 45-5665 y 35-6507

**VENEREAS - PIEL** Dr. E. Brizzolo (Med.). 9 a 21 hs. Sábados de 9 a 13 hs. CORRIENTES 1438 2º E. - 46-3194

**Dr. CORTONDO (Medico)** ENFERMEDADES VENEREAS PIEL, SIFILIS. De 9 a 12 y 15 a 21 Saavedra 22, Pza. ONCE - 48-9490

**ENFERMEDADES GLANDULARES Y VEJEZ** Dr. A. O. Cortondo - 9 a 12 y 15 a 21 - Saavedra 22, 47-3383. PL. Once

**VENEREAS - UROLOGIA PIEL - SIFILIS** Dr. Morales - Médico. Lun. a viern. 10 a 12 y 17 a 20 hs. RIVADAVIA 3132 - ONCE

**VENEREAS SIFILIS - URINARIAS - ITEL** Dr. O. BRIZZULO, Médico. 49-1525 Todos los días: 9 a 12 y 15 a 20.30 Bme. Mitre 2185, 1º A (Congreso)

**ASUNTOS LABORALES** Accidentes tránsito - Sucesiones. Dr. Videla, abogado, 9 a 20 hs. Laprida 19, Lomas de Zamora.

Para avisos en esta sección dirigirse a: VIAMONTE 1328

## ESPAÑA IMPUSO EL CONTROL EN LAS TAQUILLAS

MADRID, 25 (EFE). — Máquinas electrónicas controlan desde el 1º de abril el taquillaje de todas las salas de cine de España. Control sin duda necesario para saber quién va al cine y cuántas entradas se venden, aunque con opiniones encontradas, porque la máquina en cuestión vale 800 dólares y hay quien cree que debería pagarse a partes iguales entre el Estado —que dicta la norma— y los dueños de las salas.

Pero, entretanto, lo que más interesa en vinculación con el cine, son las dos películas que oficialmente representarán a España en el Festival Cinematográfico de Berlín, que este año, por excepción, se cumplirá entre el 22 de febrero y el 5 de marzo, y que son "Las truchas" y "Palabras de Max", ambas centralmente animadas por el artista argentino Héctor Alterio, quien ya fue primer premio de interpretación masculina en el último festival internacional de cine de San Sebastián con la película "A un Dios desconocido", y donde compitió contra Al Pacino.

## EN URUGUAY ASEGURAN QUE GRACIELA BORGES SE CASO

PUNTA DEL ESTE (Especial para CROMICA). — Este balneario internacional tuvo el lunes por la noche una nota que, seguramente, será la más destacada de la temporada veraniega.

Quedó inaugurado en esa oportunidad el Club del Lago, gigantesco complejo turístico que cubre 350 hectáreas, a 14 kilómetros de esta ciudad.

La fiesta realizada a tal efecto reunió a lo más granado de la colonia veraniega, contando en ella muchos argentinos, no solo que residen aquí en estos momentos.

El periódico "El País" de Montevideo dedicó gran atención al hecho, detallando minuciosamente lo acontecido que, según parece, asumió caracteres pantagruélicos, al

punto de comprender una fastuosa cena, para terminar con un desayuno a base de chocolate y churros, cuando el sol había aparecido.

Reproducimos una de las fotos tomadas por los reporteros gráficos de nuestro colega, en la que se ve a la actriz Graciela Borges y, de acuerdo a la transcripción textual, "junto a su esposo, el director cinematográfico Raúl de la Torre y amigos".

La estrella dijo estar solo descansando en Punta del Este, ya que por ahora no tiene trabajos para realizar. La versión lanzada por el periódico uruguayo dio pie a innumerables comentarios, ya que es la primera vez que se afirma que la pareja ha legalizado su situación.



¿Casados? Graciela Borges y Raúl de la Torre juntos, durante la inauguración del Club del Lago, en "Punta".

## Una Obra de Alberto Ginastera Fue Ovacionada en Washington

WASHINGTON, 25 (UPI).

Una obra del compositor argentino Alberto Ginastera sirvió para consagrar al director ruso Mstislav Rostropovich al frente de la Orquesta Sinfónica Nacional.

Ginastera estuvo anoche entre la absorta audiencia que escuchó con recogimiento el estreno mundial de "Glosas sobre un tema de Pablo Casals", para al final estallar en ensordecedoras ovaciones. Ginastera reside ahora en Ginebra.

La interpretación "es muy

probable que se convierta en el éxito demoleador de la orquesta en su generación", afirma con entusiasmo Paul Hume, el renombrado crítico musical de "The Washington Post".

"Para mis oídos, el concierto de anoche marcó el punto más alto de Rostropovich al frente de la orquesta", puntualizó por su parte el crítico de "The Washington Star" Irving Lowens.

Rostropovich, violoncellista de fama mundial, abandonó la Unión Soviética juntamente con su esposa hace unos seis años en franca disidencia con el Kremlin, para residir en este país. Hace dos años, le fue confiada la dirección de la orquesta en sustitución de Antal Dorati, un virtuoso de la batuta.

La obra de Ginastera está concebida en composiciones de Casals: cantatas, mu-

sica coral, sarganas y la "Canción de los pájaros".

"Las glosas" —dice Hume— están escritas en la madurez de Ginastera y callan profundamente en la memoria personal de Casals, catalán de origen, al igual que Ginastera".

Ginastera compuso su obra originalmente para conjuntos de cuerdas. Sin embargo, la reescribió como partitura sinfónica a instancia de Rostropovich, para hacer de ella un estreno mundial, según explicó el propio Ginastera.

Las "Glosas" están compuestas de cinco movimientos intimamente relacionados, cada uno de los cuales tiene un título en catalán, por ejemplo, Romance, Cant, Sardanes. Los tonos están tomados del folclore, suaves, grandiosos, y de gran dignidad, en contraste con las formidables complejidades de las obras de Ginastera, afirma Lowens.

**CABARET**  
El lugar mágico de Bs As

**Salón Dorado**  
COMO EN LAS GRANDES CAPITALES DEL MUNDO  
**SEXY REVISTA MUSICAL**  
Incitante, atrevida, íntima  
Solo encontrará la compañía de su agrado

**CRAZY HALL**  
María Riba y Julio Rodolfo • Rosarito Reyes • Pochi y Susana • Marita Canal

**VEDETES**  
**GRACIELA AMOR**  
Maitene Acosta • Agó Fancetti  
Liliana Godoy  
La mulata de abono

**MODELOS**  
Norma • Blanca • Zulma • Isabel  
Stella • Perla • Betty

**BAILARINAS**  
María Elena • Raquel • Elizabeth  
Ana • Elida

**STRIP TEASE**  
Lucy Dorel • Marita Vera • Selva Dual  
Argelia • Jorgelina • Lourdes

**REVESTERIL SHOW**  
Nancy Meyer • Celis Castillo  
Coreógrafo: Próspero

Coreografía AARON  
Dirección musical RUDY Y SU ORGANO  
Rep/shows 22hs. Domingos abiertos

**MARCELO T. DE ALVEAR 628**  
(Exq. Florida) Tel. 32-8060/4215  
22 a 4 hs.  
**REFRIGERACION**

**OFERTA VACACIONES**  
GUITARRA  
Con funda  
y 4 lecciones  
**\$ 17.900**  
CREDITOS  
Sarmiento 1573  
**ANTIGUA CASA NUÑEZ**

UNA MARAVILLA  
COMO PARA  
NO PERDERSELA.

**HOLIDAY on ICE**

**LUNA PARK**

LOCALIDADES EN VENTA  
CON 7 DIAS DE ANTICIPACION

**GLORIOSO, BARBARO**  
FUERA DE SERIE

**BRUCE LEE**  
"EL GRAN TEFE"

PROHIBIDA MENORES 16 AÑOS  
TECHNICOLOR  
Dirigida por LO WEI

HOY estreno  
**NORMANDIE • CALLAO**  
LAVALLE 861 REFRIGERACION CALLAO 27

EN UNA GALAXIA DESCONOCIDA,  
MAS ALLA DEL TIEMPO  
Y LA DISTANCIA...

**AND CERO GUERRA EN EL ESPACIO**

Technicolor **APTA PARA TODO PUBLICO**  
JOHN RICHARDSON - YANTI SOMER  
KATIA CHRISTINE Un film de AL BRADLEY

HOY espectacular estreno  
**PLAZA - GRAN NORTE**  
CORRIENTES 939 SANTA FE 3730  
NUEVO BELGRANO - NUEVO CERVANTES  
PALACIO DEL CINE - SAN ISIDRO (San Isidro)  
MITRE (Avellaneda) - PLAYA (Mar de Ajó)  
REFRIGERACION

¡TODAS LAS FUERZAS EN PLENA ACCION...  
HAN SEQUESTRADO AL PRESIDENTE!

**ANTHONY QUINN**

**LOS TIGRES NO LLORAN**  
PROHIBIDA MEN. 14 AÑOS  
JOHN PHILLIP LAW - SIMON SABELA - JANET DU PLESSIS [PETER COLLINSON]

HOY sensacional estreno **GRAN REX** Corrientes • CAPITOL Av. Santa Fe 1640  
GRAL. PAZ - RIVERA INDARTE - CUYO - 25 DE MAYO - BRISTOL (Martínez)  
CALIFORNIA (Beccar) - SAN MARTIN (Avelil) - WILDE (Wilde) [AUTOCINE PANAMERICANO]

REFRIGERACION

**EL LIBRO DE ZAPATA SE AGOTO**  
PERO DESDE MAÑANA SE REPONE EN LOS KIOSCOS

**"ANTES y DESPUES de la GORDA"**  
HUMANO Y DIVERTIDO 160 PAGINAS Y MAS DE 100 FOTOS  
PARA GRANDES Y CHICOS ESTA ¡CUALQUIER CANTIDAD!

**LOS TIGRES NO LLORAN**  
PROHIBIDA MEN. 14 AÑOS  
JOHN PHILLIP LAW - SIMON SABELA - JANET DU PLESSIS [PETER COLLINSON]

HOY sensacional estreno **GRAN REX** Corrientes • CAPITOL Av. Santa Fe 1640  
GRAL. PAZ - RIVERA INDARTE - CUYO - 25 DE MAYO - BRISTOL (Martínez)  
CALIFORNIA (Beccar) - SAN MARTIN (Avelil) - WILDE (Wilde) [AUTOCINE PANAMERICANO]

REFRIGERACION

## TIERNA RELACION DE ABUELO Y NIETO

La película "Memorias de mi juventud", filme norteamericano producido y rodado en Canadá y dirigida por Jan Kadar, ese mismo talentoso director checoslovaco que nos dió la encantadora película "La tienda de la calle mayor".

Este filme, que se basa en una historia autobiográfica de Ted Allan, centra su acción en una bellísima relación entre un anciano y su nieto; el niño, entre los deseos del propio padre y la masedumbre y el inmenso, incommensurable amor del abuelo.

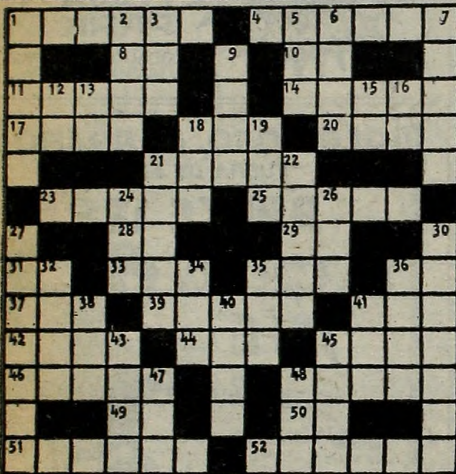
El pequeño es encarnado por un nipón de seis años, el pequeño debutante Jeffrey Lynas y el abuelo, por el eminente actor israelí Yossi Yadin. Pero también habrá que concederle la importancia que realmente tiene en esta humana historia el caballo "Ferdie", que tira del carro del abuelo, un viejo ropavejero.

Señalemos que Yadin es un viejo intérprete de Shakespeare—estudió en Inglaterra—, fue asistente de Peter Brook y estudió en el "Actor's Studio" junto a Marlon Brando.

La película obtuvo el "Golden Globe" a la mejor película extranjera concedido por la Asociación de prensa extranjera de Hollywood. En cuanto al director Jan Kadar, se hizo acreedor a muy valiosos premios mundiales con su película "La tienda de la calle mayor".

Cabe destacar que la actividad artístico-cinematográfica del cine checo, se ha hecho destacar en el concierto mundial.

## CRUCIGRAMA



### HORIZONTAL

1) Desayuno; 4) Porción de comida que se lleva de una vez a la boca; 8) Preposición; 10) Nota musical; 11) Padecer, sufrir; 14) Vieja, caduca, antigua; 17) Cocinar un manjar al fuego; 18) Tranquilidad; 20) Expropiado de palabra; 21) Cruel, feroz; 23) Labor, trabajo; 25) Camino angosto; 28) Pronombre; 29) Del verbo ir; 31) Terminación verbal; 33) Preposición inseparable; 35) Labrión; 36) Terminación verbal; 37) Dos; 39) Desembarazarse de algo; 41) Sortija; 42) Ijada; 44) Hilo o seda poco torcidos; 45) Indio; 46) Poner precio; 48) Estúfado; 49) Río de Italia; 50) Mugido; 51) Ficción literaria; 52) Llamo de poros.

### VERTICAL

1) Dar vueltas un cuerpo alrededor de su eje; 2) Río de Polonia; 3) Ente; 3) Onda; 6) Tubo corto; 7) Piedra preciosa; 9) Empaquetar; 12) Pronombre; 13) Nota musical; 15) Terminación verbal; 16) Onomatopéya de la risa; 18) Borrachera; 19) Voz expresiva de un golpe; 21) Que goza de felicidad; 22) Partir un buque de un puerto; 24) Nasa; 26) Nave; 27) Rango militar; 30) Prefacio; 32) Soberano indio; 34) Gracia donaire; 35) Pío; 36) Nombre poético de Irlanda; 38) A nivel; 40) Que carecen de belleza; 41) Doce meses; 43) Tabaco en polvo; 45) Adios; 47) Catálogo; 48) Dueño.

(La solución mañana)



(Solución del problema anterior)

## Odisea del Espacio de Stanley Kubrick

A partir de hoy, jueves 26, vuelve una de las obras de arte del cine de todos los tiempos: "2001: Odisea del espacio", del maestro Stanley Kubrick, que se ofrecerá nuevamente en las salas de los cines Metro, Santa Fe 1 y Lorena.

En su momento, público y crítica estuvieron de acuerdo en que se trataba de la obra cumbre del cine de fantasciencia, o ese espeluznante viaje sideral que transporta al espectador al máximo terror cósmico.

Recordamos que el bellísimo filme está dividido en tres capítulos: la alborada del hombre, misión Jupiter y Jupiter y más allá del infinito. La proyección se hace con un intervalo, para aliviar las dos horas y media de duración de su proyección.

La acción, obviamente, ubicada en el siglo venidero, el XXI, ubica de inmediato al espectador en una modernísima nave espacial.

Hay aspectos salientes inolvidables, como la detención de la nave a mitad de camino, unos 400 mil kilómetros entre la Tierra y la Luna, un encuentro de científicos americanos y soviéticos. También volverá a ser inolvidable para el espectador primigenio la fabulosa computadora que es capaz de experimentar incluso, emociones "humanas".

Son sus intérpretes Keir Dullea, Gary Lockwood, William Sylvester, Daniel Rahn, Leonard Rossiter, Robert Neatly, Sean Sullivan, Frank Miller y Alan Gifford entre otros.

## El Disparo que Provoca Absurda y Cruel Guerra

Una de las figuras más conocidas del público porteño, es sin duda el relevante actor de "Marty", Ernest Borgnine, quien ahora ocupa uno de los roles fundamentales de la película "Disparo", de la cual es astro Cih Robertson y que se conocerá hoy en los cines Metropolitan y Trocadero.

Otro actor, cuyo rostro, aún para aquellos que no lo individualizan por su rostro es harto conocido, es Henry Silva, figura prominente esta vez en el reparto, en el que también figuran los nombres de Kate Reid y —cosa curiosa— un actor muy famoso, como autor: Douglas Fairbanks, de cuyo libro se tomó la historia de este filme que dirigió Harvey Hart.

La película se anuncia como la de una historia sumamente curiosa, que se origina en una inocente partida de caza de un grupo de amigos, cuyos resultados terminarán en una guerra.

Aunque esto pueda parecer una exageración, no cabe duda de que entra en el terreno de las concepciones más originales que uno pueda imaginarse. Desde luego que el tema tiene connotaciones bélicas, puesto que dos de los personajes, son ex combatientes de la guerra de Vietnam y, al parecer "aman" la profesión de soldados acostumbrados a dar la cara a la muerte.

## "El Gran Jefe", Obra Tipo Artes Marciales

Esta vez el joven Cheng, que no es otro que el otrora famoso Bruce Lee, encarna la representativa figura de "El gran jefe", que así se titula la película que veremos hoy, en carácter de estreno absoluto en los cines Normandie y Calio, con dirección —naturalmente— del realizador chino Lo Wei.

La acción de esta siempre especie de "western" de las artes marciales, sucede en Bangkok y comienza a partir de la inclusión en un grupo de trabajadores de una gran fábrica de hielo, cuando se ve enredado en un plan cuyo origen desconoce. Su gran habilidad para la práctica de las artes marciales le sirve para escalar una posición de privilegio que es resistida por sus compañeros de trabajo. El cerebro de la organización delictiva se mueve con la aprobación de una sociedad que desconoce sus reales actividades —tráfico de drogas y corrupción—, lo que hace que las situaciones vayan haciéndose cada vez más extrañas y con mayor suspense.

Nuevamente Bruce Lee, muerto el 20 de julio de 1973, reafirma aquí lo que fue hasta su muerte: el rey del arte de las luchas marciales. Los aficionados al judo y al karate estarán pues de parabienes con este filme que también animan María Yi Yi y James Tien.

## JUAN ALBERTO BADIA Y SUS PLANES PARA LOS PROXIMOS CARNAVALES

Después de haber obtenido durante los últimos tres años las mayores recaudaciones de Carnaval en el club Municipalidad, este año Juan Alberto Badia se va a presentar en el Club San Miguel con sus nueve bailes de Carnaval a partir del viernes 3 de febrero hasta el lunes 6 en su primera

semana, luego los días 10, 11 y 12 y por último el 17 y el 18 de febrero. Los sábados también se harán presente "en vivo": Santa Bárbara Superstar, Nito Mestre y José Luis Perales.

### ♦ ULTIMOS EXITOS

Es importante destacar que Juan Al-

berto Badia animará los bailes con su conocida discoteca con los últimos éxitos discográficos mundiales acompañados por la pantalla gigante de televisión color en donde se proyectarán tapes de los shows y conjuntos más importantes y de la gente que participa en los bailes.

### ★ ESTRELLAS - Riobamba 280

#### "EL PLAUTO"

Dirigido: Roberto Villanueva  
Viernes, sábado y domingo  
21 horas

### SAN VICENTE SUPER STAR

Historia de un barrio cordobés  
Martes a domingo 23 hs.

### TIEMPO

MAXIMA: 30°S - 15.15  
MINIMA: 19°S - 4.25

Pronóstico: Nubosidad variable, con 70% de probabilidad de chaparrones y leve descenso de temp. Vientos leves del N.E. Máx.: 28°; mín.: 17°. Mañ.: Mejorando

## CUARTETO "MARTIN FIERRO: EUROPA

La música del litoral de parabenos. Y no es para menos. El famoso conjunto "Martín Fierro" de la ciudad de Resistencia, que tan bien hacen las cosas del noreste argentino, ha partido, en una gira que durará treinta días, a Europa.

El cuarteto "Martín Fierro" está integrado por Hernán Darío Forlin, Euseo Corvinti, Julio Nuevo y Eduardo Cornell y en esta importante gira que efectúan lo hacen acompañados por el locutor-animador Alfredo Nornelli de destacada actuación en la emisora L.T.S. Radio Chaco.

El cuarteto "Martín Fierro" es un fiel exponente de las cosas tradicionales del litoral y demostrará en España.

Francia, Italia, Bélgica, Holanda y Estados Unidos, todo el encanto y el embrujo del arte nativo del noreste. Además, el día 2 de febrero actuarán en Udine (Italia) donde se pondrá el nombre de "Argentina" a uno de los paseos de la plaza de dicha ciudad, como homenaje a los primeros colonizadores que llegaron al Chaco Austral y que provenían de la región del Friuli.

No nos extrañaría su triunfo en todos los países; pero deseamos especialmente que puedan hacerlo en Francia, donde una reciente estadística, muestra a los artistas argentinos como verdaderos artifices del éxito. Lo que significaría la reafirma-

ción cabal de una auténtica representatividad argentina.

### ★ ESIRELLAS - Riobamba 280

Hoy, 21 y 23 ns.

JUAN PORCEL - DON PELELE

IORE C. CALABRO - YRISTAN

MARIO SANCHEZ - PATRICIA

DAL - GUADALUPE en:

¡QUE AÑO FENOMENAL SE VIENE CON EL

MUNDIAL!

Como invitada de honor

BLANQUITA AMARO

y Miguel Jordán, César

Bertrand, Delfor Medina,

Carmen Barbieri, Susana

Quinteros, Isabel Cuel, Gra-

cela Butaro. (Proh18añ.)

## TELEVISION

- 10.55 9 EFEMERIDES
- 11 9 DAKTRI
- 11.30 13 EL VERANO DE LOS CHICOS
- 11.45 7 DISCORAMA
- 12 7 ALEGRIAS ANIMADAS
- 9 HORA DE NOTICIAS
- 11 DIBUJOS ANIMADOS
- 12.30 7 EL HOMBRE EN EL ESPACIO
- 9 LA SALUD DE NUESTROS HIJOS
- 11 TELEONCE INFORMA
- 13 7 NOTICIERO SIETE
- 9 EL SHOW DE ELIO ROCA
- 11 CON SABOR A PINKY
- 13.30 7 TARDES EN FAMILIA
- 9 EL HARRAGAN DE LA FAMILIA HUELLA
- 13 13 NOTICIERO TRECE
- 9 EL SANTO
- 13 MI QUERIDO LUIS

- 14.30 11 TARDE VISION
- 9 LA MUJER Y EL JOCKEY
- EL OJO DEL ESPECTACULO
- 15 9 BUENAS TARDES
- 9 MUCHO GUSTO
- 16 9 HERMOSOS MENTISOSOS
- 13 FESTIVAL INFANTIL
- 16.30 7 ALEGRES VACACIONES
- 9 LOCO POR LOS CABALLOS
- GRANJERO ULTIMO MODELO
- 17 9 PASEO INFANTIL
- 17.30 2 SENAL DE AJUSTE
- 9 CAZA SUBMARINA
- 9 LOS LOCOS ADAMS
- 18.30 2 MISTERIOS DE LA VIDA
- 9 ANIMAL
- 9 EL MUNDO DE CALCULIN
- 11 LOS INVASORES
- 13 EL HOMBRE ARANA
- 19 2 DIBUJOS ANIMADOS
- 7 EL CIRCO DE MARRONE

- 9 EL SHOW DE DICK VAN DYKE
- 13 EL GRAN CHAPARRAL
- 19.30 7 REVISTA DE NOTICIAS
- 9 BONANZA
- 21 11 TELEONCE INFORMA
- 2 9 LA PANTERA ROSA
- 7 LA PANTERA ROSA
- 11 NANNY Y EL PROFESOR
- 13 TELEONCE
- 20.30 2 NOTIDOS
- 9 HORA DE NOTICIAS
- 11 SHOW DE LOS MUPPET'S
- 11 MONICA PRESENTA
- 21 2 EL HOMBRE NUCLEAR
- 7 NOCHE DE ESTRENO
- 9 FURIA DE PASIONES
- 9 SHOW DE PEDRITO RICO
- 11 RAIZ Y CANTO
- 21.30 13 MUJER MARAVILLA
- 22 9 ARCHIVO CONFIDENCIAL
- 9 LA PATRIA ES DE TODOS
- 22.30 7 KOJAK

- 9 HISTORIA POLICIAL
- 11 LOS ANGELES DE CHARLIE
- 13 LA GUERRA Y LA PAZ
- 23 2 COMBATE
- 23.30 7 MICROCIENE SIETE
- 9 OPERACION CERO
- 11 VIDEOSHOW PRESENTA
- AMO A PARIS
- 24 7 MEMORIAS DE UNA
- 9 ANCIANA DAMA
- 0.15 13 TRASNOCHE 13
- 9 ROSAURA A LAS DIEZ
- 0.30 2 NOTICIERO SIETE
- 9 BARNABY JONES
- 13 NOTICIERO TRECE
- 0.40 2 SEARCH
- 0.45 13 PINTORES DEL PRADO
- 1.15 13 TRASNOCHE TRECE
- 1.30 2 DIOS CON NOSOTROS
- 11 TELEONCE INFORMA
- 1.45 7 VEN SENOR JESUS
- 11 EL EVANGELIO DE CADA DIA
- 2.30 13 UN MOMENTO DE MEDITACION



**crónica**  
DE LA MAÑANA



## OUTES ABRE CAMINO A LA HAZAÑA

Primera parte de la hazaña. Centro de Osvaldo "Polenta" Pérez, cabezazo de Larrosa al medio del área, media "palomita" de Outes ante la indecisión fatal de Guibaud y... ¡gol de Independiente! Corrían 29 minutos de la etapa inicial. Los hinchas "rojos", en minoría, ante el lleno cordobés, estallan en ovación que solo sería superada por el paroxismo del final increíble. Los parciales "tallares" caen en el estupor, sin saber que es solo el preludio de la amarga sorpresa que los "sepultaría" cuando ya estaban festejando el título.

Un título que fue para el adversario por temple, por oficio y, quizás, por haber tenido más ganas de triunfar. Independiente, con ocho jugadores, en derrota por 2 a 1, supo remontar todas las dificultades —por momentos enormes— y alcanzar la gloria casi sobre el cierre de un campeonato Nacional que tuvo un alarmante e incoherente desarrollo, y que demostró en los dos partidos finales, con los escándalos, que hay muchas cosas, pero muchas, para corregir con urgencia.

# NACIONAL DIABOLICO

## • ¡Avellaneda lo Festejó Como Nunca!

Era impresionante. Era cuestión de mirar hacia cualquiera de los accesos que llevan a la sede de Independiente en Avellaneda. Hacia allí convergían grandes caravanas de público que llegaba de cualquier forma, en automóvil, a pie, en camiones. Las banderas fueron poniendo colorido a la noche. El "Dale Rojo". "Rojo Campeón" sonó más fuerte que nunca. Allí se vieron lágrimas de los viejos hinchas de los "diablos". Hombres, mujeres, purretes, todos con sus banderas y gorritos, nadie quería estar ausente de la fiesta.

Allá en la "Docta" Independiente había logrado la hazaña

de coronarse campeón Nacional cuando solo tenía 8 jugadores en la cancha. Es por ello que la alegría fue mayor.

Cuando más entraba la madrugada la afluencia de público era cada vez mayor. Un verdadero carnaval. La avenida Mitre quedó copada de hinchas "rojos". La ciudad no podía dormir. Se aferraba a un festejo que parecía interminable. ¿Dormir? ¿Descansar? No, quién iba a pensar en eso? Independiente era el nuevo campeón Nacional, repetía aquella obtención de 1967 y nadie quería estar ausente. Todos delante de la sede. Los cánticos fueron variados, los gritos de

"¡Dale, campeón!" atronaron la noche. Figuras del ambiente artístico identificadas con el campeón también se llegaron hasta allí para asociarse a la fiesta.

Independiente, su ciudad, su gente no quería saber de descanso ni de claudicaciones. Allí no faltaba nadie. Todos llegaron como pudieron para que ese grito de ¡campeón! sonara lo más fuerte posible.

La fiesta resultó aquí una cosa inenarrable. Bocinas, matracas, coches embanderados. Todo le puso un clima especial a la noche de Avellaneda. Festeje, Independiente, festeje...



Astudillo y Magallanes en lucha franca. Después el escándalo, la vergüenza. Final al "rojo" vivo. Y los "diablos", ¡campeones!



Los "rojos" al ataque, Luis Galván rechaza cuando Magallanes se aprestaba a cabecear. Outes, Bochini y Astudillo miran. Los "diablos" sacaron pecho y lograron el Campeonato Nacional.